

AWEMainta

E DIFERENCIA DEN NOTICIA

UNDA E PLAN DI CRISIS TA?

SUBIDA DI PRIJS DI PETROLEO, BAHADA DI SIGURIDAD



2

UN SOCIEDAD DIVIDI:

**CASTIGO, EMOCION Y
E PREGUNTA
UNDA NOS TA CUMINSA**

3

MANEHO DI

**PERCEPCION OF CARIÑO
BERDADERO PA COMUNIDAD?**

5

AWEMainta.NL

29

DE KETTINGREACTIE IS BEGONNEN

**VAN BRANDSTOF
NAAR BOODSCHAPPEN**



Payroll Pro
HRM

WWW.PAYROLLPROHRM.COM



WHY PAYROLL PRO BEATS THE REST

THE MOST TRUSTED, ALL-IN-ONE HRM & PAYROLL SOFTWARE

OFFICIAL DISTRIBUTOR

VCC REAL SOFTWARE
REAL SUPPORT
International NV
www.vcc-nl.com

+297 583-7072

Unda e plan di crisis ta?

Subida di prijs di petroleo, bahada di siguridad

UN subsidio di 50% riba gasolin ta zona como un alivio. P'e ciudadano, e ta nifica un rosea directo. Pa politica, e ta parce decision. **Pero e pregunta berdadero ta mas profundo:** Pa cuanto tempo un gobierno por mantene esaki—y kico ta pasa si e situatie sigui deteriora?

Pasobra, laga nos ta honesto: E medida aki no ta un solucion. E ta un “buffer” temporal contra un problema cu ta structural.

E prijs di combustibel no ta wordo determina na Aruba. E ta wordo influencia pa tensionnan geopolitico, decisionnan di produccion di paisnan exportado di petroleo, y interrupcionnan den e cadena logistico mundial. Ora e factornan ey escala, prijs ta subi. Y ora prijs subi, e presion riba economia chikito y dependiente di importacion, manera Aruba, ta subi proporcionalmente.

E subsidio actual ta suavisa e golpi. Pero suavisa no ta mescos cu soluciona.

Kico si prijs di petroleo sigui subi? Kico si costo di transporte aumenta atrobe? Kico si e situacion geopolitico bira mas grave en bes di stabilisa? Gobierno lo bay subsidia atrobe? Y si esey ta e caso—na ki costo?

Pasobra tur subsidio tin un prijs. No solamente financiero, sino tambe structural. E ta crea expectativanan. E ta move e responsabilidad. Y e ta haci cada bes mas dificil pa bolbe na un realidad basa riba mercado sin resistencia social y politico.

Aki ta unda e debate mester cambia.

No solamente si mester subsidia, sino pa cuanto tempo, bou di ki condicionnan, y mas importante: **Kico ta e plan despues?**

Pasobra expertonan tabata sa—of mester a sa—cu e scenarionan aki no ta un sorpresa. E volatilidad di prijs di energia no ta un fenomeno nobo. E dependencia di importacion tampoco. Si maneho keda reactivo, e ora cada crisis ta bira un repeticion di e mesun medidanan di emergencia, sin progreso structural.

Unda e plan di crisis ta?

Un strategia creibel mester bay mas leu cu subsidionan temporal. E mester mira diversificacion di energia, eficiencia,



y cambio di comportacion. **E mester contene scenarionan cla:** Kico ta pasa ora e prijs di petroleo yega \$100, \$125, of \$150 pa bari? Ki medidanan ta drenta na vigor automaticamente? Ki apoyo ta temporal, y kico ta enfoca riba adaptacion structural?

Pasobra combustibel ta solamente e principio.

Subida di prijs di energia tin efecto den casi tur cos: Transporte, prijs di cuminda, electricidad, material di construccion, y finalmente e costo total di bida. E ciudadano no ta sinti esey solamente na pomp, sino den cada compra cu e haci.

Si e respuesta keda limita na subsidio di combustibel, e ora e problema mas amplio ta wordo ignora.

Y esey ta e riesgo.

Pasobra un gobierno cu solamente ta reacciona riba simptomanan, semper ta cana tras di e hechonan. Mientras un gobierno cu vision ta anticipa—hasta riba medidanan cu no ta popular, si nan ta necesario pa estabilidad riba termino largo.

E realidad ta duro, pero cla:

Subsidio ta cumpra tempo. Nan no ta cumpra un solucion.

E pregunta pues no ta si e medida actual ta yuda—pasobra e ta yuda.

E pregunta ta si tin un plan pa ora no por mantene esaki mas.

Y esey t'e pregunta cu mester wordo haci—awor, no despues.

Un sociedad dividi:

Castigo, emocion y e pregunta unda nos ta cuminsa

TIN caso cu ta transcende e individuo y ta yega na e curason di un sociedad. No solamente pa loke a pasa, sino pa loke esaki ta lanta den hende. Aruba ta enfrenta un momento asina atrobe—un caso cu no solamente ta lanta pregunta riba culpabilidad y castigo, pero specialmente riba confianza, husticia y union.

E liñanan ta marca masha cla.

Na un banda tin un famia cu ta wordo confronta cu e cos mas impensabel. Pa nan, ningun castigo ta suficiente. Ningun medida por compensa e perdida, e dolor of e inhusticia berdadero. Nan yamada ta comprendibel, humano, y profundamente ancla den emocion.

Na e otro banda tin un comunidad cu ta exige castigo mas streng—hopi biaha sin tin acceso na tur e hechonan, pero impulsa pa indignacion y e sentimiento cu mester haci husticia. Den un tempo caminda informacion ta plama mas lihe cu nuance, hopi biaha e huicio ta wordo forma prome cu e storia completo ta conoci.

Y despues tin e cuerpo policial.

Un aparato di polis cu no solamente ta encarga cu mantencion di ley, pero cu awor ta bira parti di e debate publico mes. Ora un castigo den un caso wordo percibi como un huicio indirecto riba nan actuacion, tension ta nace. Pasobra, con bo ta ehecuta bo trabao si e confianza ta bou di presion? Con bo ta proteha un comunidad cu na mes momento ta bira contra bo?

Esaki t'e realidad: Tres perspectiva, tres berdad, pero un solo sociedad cu mester sigui dilanti cu esaki.

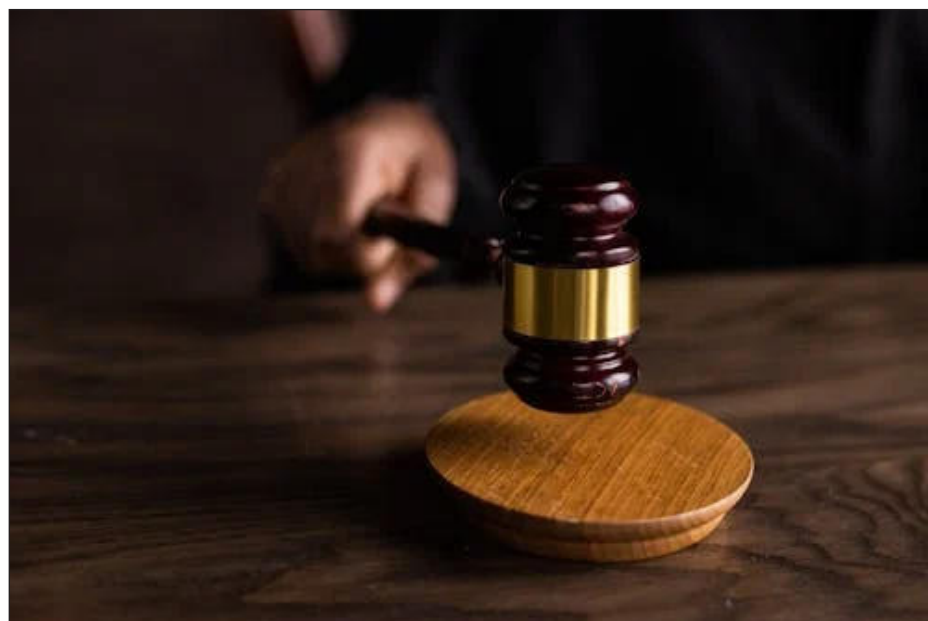
Loke ta haci e situacion aki asina compleho ta cu ningun hende tin completamente ekiboca—pero ningun hende tin e rason completo tampoco.

Esaki no mester a pasa. Esey t'e unico consenso.

Pero precisamente ey e siguiente pregunta, mas dificil, ta cuminsa: Kico nos ta haci pa evita cu esaki ta bolbe pasa?

Prevencion no ta cuminsa cu castigo. Castigo ta final di un proceso, no e principio di un solucion.

E ta cuminsa cu confianza—entre ciudadano y institucion. Sin e confianza ey, tur decision ta wordo poni den duda, tur



medida ta wordo bisto como insuficiente, y tur resultado como inhusticia. E confianza ey no ta wordo construi den tempo di crisis; e ta wordo construi den consistencia, transparencia y responsabilidad.

Esaki ta pidi disciplina tambe di e sociedad mes.

No tur caso ta un huicio publico. No tur opinion ta basa riba hecho. Y no tur emocion ta hiba na un conclusion corecto. Ora nos como comunidad reacciona sin informacion completo, nos ta core riesgo di debilita e sistema cu precisamente nos tin mester pa garantisa husticia.

Pero kisas e punto mas importante: nos mester tribi mira e base.

Unda e patronchinan cu ta hiba na e tipo di situacionnan aki ta cuminsa? Ta den criansa? Den enseñansa? Den e structuranan social? Den falta di intervencion na tempo? Pasobra si nos reacciona solamente riba e incidente, nos ta perde e oportunidad di atende e causa.

Un sociedad no ta wordo poni na prueba den su miho dianan, sino den su momentonan mas dificil.

Esaki ta un momento asina.

E pregunta no ta ken ta gana den e debate aki.

E pregunta ta si nos como sociedad por sali mas fuerte for di e division aki.

Pasobra finalmente, husticia no ta simplemente un sentencia den un sala di corte.

E ta tambe e manera cu un sociedad ta siña, ta coregi y ta preveni.

Y e proceso ey ta cuminsa—of mester cuminsa—cerca nos tur.

Maneho di percepcion of cariño berdadero pa comunidad?

“MANEHO di percepcion of cariño berdadero pa e comunidad?” E ta un pregunta simpel. Pero den e clima politico di awe, e ta penetra mas profundo cu hopi hende ta dispuesto pa admiti. Pasobra e linea entre e dosnan aki a bira cada bes mas vago.

Gobernacion moderno no ta trata solamente di maneho mas—e ta trata di presentacion. Comunicadonan di prensa ta wordo ‘gepolish’. Anuncionan ta wordo poni riba ora exacto. Numbernan ta wordo selecta cu cuidou. E narrativo ta wordo forma prome cu e resultado wordo comprondi completamente. Y den e proceso ey, un standard nobo ta surgi: ***Si e parce progreso, e ta wordo trata como progreso.***

Pero, e ta asina?

Cariño berdadero pa un comunidad no ta wordo midi pa e manera cu maneho ta wordo comunica. E ta wordo midi pa e manera cu e ta rindi den transcurso di tempo. E ta visibel den consistencia, den transparencia, den e boluntad pa enfrenta berdaderan incomodo en bes di lapi nan. E ta exige pensamiento di largo plaso, hasta ora e imagen di corto plaso sufri.

Maneho di percepcion ta opera diferente.

E ta priorisa e momento di anuncio riba e substancia. E ta amplifica resultadonan parcial. E ta reformula contratiempo como *“pasonan padilanti.”* E ta depende riba comparacion—awe versus ayera, en bes di awe versus loke mester a wordo logra. Y mas importante, e ta depende riba un suposicion critico: ***Cu e publico lo no mira mas leu cu e titulo di e noticia.***

Aki e tension ta sinta.

Pasobra den hopi caso, loke ta wordo presenta como cariño por ta, en realidad, control di e narrativo. Un proyecto ta wordo anuncia cu urgencia, pero e periodonan di finalizacion ta keda tranca. Un maneho ta wordo presenta como reforma, pero su impacto ta keda limita. Un problema ta wordo reconoci, pero solamente despues cu a bira imposibel pa ignora esaki.

E apariencia di duna contesta ta reemplasa e realidad di carga responsabilidad.



Pa comunidanan manera Aruba, e distincion aki no ta teorico. E ta practico. Presion riba costo di bida, desafionan di infraestructura, preocupacionnan di cuido di salud—esakinan ta realidanan diario. Hende no ta experencia maneho via conferencia di prensa; nan ta experencia esaki via resultadonan.

Y resultadonan ta mas dificil pa maneha cu percepcion.

Esey ta e rason pakico e pregunta aki ta importante. Pasobra ora maneho di percepcion bira e strategia dominante, e expectativanan ta cuminsa cambia. Ciudadanonan ta cuminsa midi exito basa riba un mehoracion for di un base baha, en bes di contra un standard cla. Progreso ta bira relativo. Responsabilidad ta bira flexibel. Y cu tempo, confiansa ta cuminsa debilita.

Cariño berdadero no tin mester di wordo presenta constantemente. E ta para riba su resultadonan.

E ta muestra den camindanan cu ta wordo manteni prome cu nan deteriora. Den decisionnan financiero cu ta priorisa sostenibilidad riba alivio di corto plaso. Den manehonan cu ta wordo splica honestamente, incluyendo nan limitacionnan.

Maneho di percepcion, di otro banda, no por permiti e nivel di honestidad ey. E ta depende di e control riba e storia.

Pues, e responsabilidad no ta sinta solamente cerca gobierno. E ta sinta cerca e publico tambe. Pa cuestiona. Pa compara. Pa mira mas leu cu e anuncio y evalua e resultado. Pasobra finalmente, un comunidad cu ta acepta percepcion como realidad semper lo lucha pa exige mas.

E pregunta ta keda: Nan ta cuidando nos—of nan ta manehando nos?



**CUMpra 2  Y HAYa 1
LOTTO 5 LOCO GRATIS**

CON PA HUNGA?

CU CADA COMPRA DI 2 LOTTO 5 RIBA E MESUN TICKET TA
RICIBI 1 LOTTO 5 LOCO COMPLETAMENTE **GRATIS**. MAS BO
CUMpra, MAS TICKET LOCO **GRATIS** BO LO RICIBI!

PROMOCION TA VALIDO
TE CU 30 DI APRIL



www.lottoaruba.com



Sobrevivi of prepara:

Pakico nos ta warda te ora ta demasiado laat?

TUR cos ta bira mas caro. Esaki no ta un prediccion mas—e ta e realidad. Prijs di combustibel ta subiendo, cuminda ta bira mas caro, costo di transporte ta escala, y finalmente tur cos ta traduci den un solo berdad duro: **Bida na Aruba ta bira structuralmente mas caro.**

Toch, tin un paradox.

Mas cu 60% di e personanan no ta yega fin di luna sin stress financiero. Esaki no ta un grupo chikito; e ta e mayoria. Y toch, nos no ta mira un cambio masivo den comportacion. No tin un movecion amplio den direccion di disciplina financiero. No tin un urgencia visibel.

Pakico?

Pasobra un crisis financiero rara bes ta bin como un shock di golpi. E ta drenta pocopoco. Paso pa paso. Prijs tras di prijs. Aumento tras di aumento. Y precisamente pasobra e ta sosode gradualmente, e ser humano ta adapta su mes—sin cambia realmente.

Hende ta corta gasto aki y aya. Ta pospone decision. Ta rek nan presupuesto. Pero cambionan structural no ta bin. Y esey ta e riesgo.

Pasobra loke awe ainda ta “logra”, mañan por bira insostenibel.

E aumento di prijs di gasolin ta un indicador directo. Tur cos cu ta move—producto, servicio, man di obra—ta bira mas caro. Prijs di cuminda ta sigui e mesun patronchi. Costo di importacion ta subi, y un isla cu ta depende di importacion ta sinti esey mesora.

Esaki no ta un “piek” temporal. Esaki ta un cambio structural.

Y toch, e pregunta ta keda: Kico hende por haci?

E prome paso, y kisas esun mas dificil, ta pa acepta realidad. E manera bieu di biba—patronchinan di gasto, facilidad, compras impulsivo—no ta sostenibel mas pa un gran parti di e poblacion. Esaki ta exige adaptacion, no pa eleccion, sino pa necesidad.

E di dos punto ta pa tuma control bek.

Esey ta cuminsa cu bista riba bo finansa. Sa unda bo placa



ta bay. No globalmente, sino exactamente. Tur gasto cu no wordo haci conscientemente, ta bira automaticamente un riesgo. Cantidadnan chikito ta parece inocente, pero nan ta acumula te bira un presion structural.

E di tres punto ta pa pone prioridad.

No por haci tur cos mas. Esey ta e berdad duro. Mester bin un distincion entre loke ta necesario y loke ta deseabel. Entre confort di corto plaso y estabilidad di largo plaso. Esaki ta nifica decisionnan dificil—pero no tuma decision ta sali mas caro finalmente.

Banda di esey, mester mira entrada y flexibilidad. Den un economia cu ta cambia, un solo fuente di entrada ta vulnerabel. Esaki ta pidi creatividad y tin biaha laga e siguridadnan bieu bay.

Pero laga nos ta honesto tambe: no tur cos ta den man di e ciudadano.

Tin un rol pa maneho di gobierno tambe. Transparencia riba loke ta bin. Claridad riba e desaroyo di prijsnan. **Y mas cu tur cos:** Un strategia cu ta bay mas leu cu alivio temporal. Pasobra si hende no sa kico ta wardanan, nan no por prepara nan mes tampoco.

Esaki ta caminda e diferencia ta wordo haci. No den e momento di crisis, sino den e preparacion pa esaki.

E realidad ta simpel, pero duro:

Esnan cu no adapta nan mes, lo wordo alcanza pa e costo di bida.

E pregunta pues no ta si bida ta bira mas caro.

E pregunta ta: Ken ta dispuesto pa prepara su mes—y ken ta warda te ora ta demasiado laat?

Weekly
SPECIALS

10 APR - 16 APR '26



Per Kilo

f4.99
Normal Price

Per Kilo

f3.59
Special Price

CABBAGE GREEN USA



Each

f4.59
Normal Price

Each

f2.99
Special Price

MANGO



Per Bag

f7.99
Normal Price

Per Bag

f5.99
Special Price

POTATOES IDAHO 5LBS
(BAKE POTATOES)



Each

f17.09
Normal Price

Each

f16.29
Special Price

PANAMEI BREADED CALAMARI 16oz



Each

f22.19
Normal Price

Each

f17.49
Special Price

MAMBO HAM CROQUETTES 40CT



Each

f20.79
Normal Price

Each

f18.89
Special Price

PICTSWEET FARMS BABY LIMA
BEANS 48OZ



Each

f45.99
Normal Price

Each

f42.99
Special Price

BBQ/GRILL SEASONED
STRIPLOIN



Each

f14.49
Normal Price

Each

f10.99
Special Price

U.S. PORK BONELESS
SIRLOIN/HAMLAPPEN



Each

f8.49
Normal Price

Each

f6.49
Special Price

CHICKEN WINGS

*Promocion ta valido desde 10 di April pa
16 di April 2026 y tanten cu tin den stock.

SUPER
Do it Center®

Nos no ta perdi, implemente nos a stop di move cu proposito

“MI no ta aki pa drif, mi ta move cu intencion.” E ta zona como un mantra personal. Pero den e sociedad di awe, e ta parce mas un rebelion silencioso. Pasobra si nos ta honesto, drif a bira e norma.

Mira rond di bo. E señalnan no ta scondi—nan ta bisto den bida diario. Hende ta lanta sin structura, ta move sin urgencia, y ta reacciona en bes di dicidi. Dianan ta wordo yena, pero rara bes dirigi. Tempo ta wordo gasta, pero casi nunca hinca den algo cu ta rindi.

Y pocopoco, casi sin nota, un cultura ta cuminsa forma caminda intencion ta opcional y responsabilidad ta negociabel.

Esaki no ta trata di fayó individual. Esaki ta un problema social. Nos ta presenciando e aumento di un bida pasivo. Un generacion—no defini pa edad, sino pa mentalidad—cu a normalisa distraccion, confort, y pensamiento di corto plaso. E resultado? Un poblacion cada bes mas desconecta di un proposito, pero toch someti pa resultadonan cu nan no ta controla.

Caos di trafico, bahada den disciplina publico, aumento di stress financiero, decisionnan pover di salud—esakinan no ta problemanan isola. Nan ta simptomanan di un problema mas profundo: un falta di bida cu intencion.

Ora hende stop di move cu intencion, e sistemanan ta cuminsa sinti e presion. Camindanan ta bira mas peligroso, no solamente pa infraestructura, sino pa comportacion. Economia ta mara, no solamente pa forsan global, sino pasobra individuonan falta disciplina financiero. Sistemanan di cuido di salud ta bou di presion, no solamente pa e poblacion cu ta birando bieu, sino pa añanan di a negligisha responsabilidad personal.

Hopi biaha nos ta mira pafo pa busca solucion—cambio di maneho, intervencion di gobierno, regulacionnan nobo. Pero e berdad incomodo ta esaki: **Ningun sistema por compensa pa un poblacion cu no tin direccion.**

Intencion no ta un luho. E ta un exigencia. Bida cu intencion ta nifica tuma decision prome cu bida tuma nan pa bo. E ta nifica compronde cu disciplina no ta un castigo—e ta un structura. E ta nifica reconoce cu libertad no ta e ausencia di responsabilidad, sino e resultado di esaki.



Toch, den hopi espacio awe, e contrario ta wordo premia. Facilidad riba consistencia. Emocion riba logica. Expresion riba ehecucion. E bosnan mas duro hopi biaha no t’esnan mas disciplina, sino esnan mas reactivo. Y asina, sociedad ta drif.

Pero drif tin un prijs. E ta muestra den debe. Den salud debil. Den sistemanan kibra. Den comunidadnan cu ta sinti nan mes cada bes mas desconecta y frustra. E ta muestra den un sentimiento cu cosnan “no ta funciona,” sin un comprension cla di pakico.

E contesta no ta complica—pero e ta incomodo. Nos tin mester di menos espectador y mas participante. Menos reaccion y mas decision. Menos excusa y mas standard. Pasobra e realidad ta simpel: **Un sociedad cu no ta move cu intencion semper lo sinti cu e no tin control.**

E pregunta no ta si nos ta reconoce e problema. E pregunta ta si nos ta dispuesto pa admiti cu e ta cuminsa cerca nos mes.

“Mi no ta aki pa drif—mi ta move cu intencion.” Si mas hende bida segun e standard ey, hopi di e temanan cu nos ta debate diariamente lo no disparce—pero nan lo bira manehabel. Y esey caba lo ta un cambio cu bal la pena haci.

Weekly
SPECIALS

10 APR - 16 APR '26



Each

f2.89

Everyday Low Price

SENCE HANDSOAP PUMP
TROPICAL FRUIT 500ml



Each

f15.79

Normal Price

Each

f12.99

Special Price

OPI NAGELLAK INFINITE SHINE
ASSORTED



Each

f1.39

Normal Price

2 For

f1.99

Special Price

GWOON HOND PATE KIP EN
KALKOEN 150gr



Each

f1.99

Everyday Low Price

MALTIN POLAR BOTTLE 7oz



Each

f3.29

Everyday Low Price

EE KETCHUP 24oz



Each

f5.99

Special Price

TEA DANDELION & GINGER 25BAGS



Each

f3.99

Normal Price

Each

f3.59

Special Price

JELLO INST PUDDING BANANA
CREAM 3.4oz/JELLO PUDDING
LEMON 3.4oz



Each

f1.59

Special Price

Each

f1.99

Normal Price

EE TOMATO PASTE 6oz



Each

f3.89

Normal Price

Each

f2.59

Special Price

AT HOME SCENTS GEURPARELS
FRESH COTTON LINEN 150ML

*Promocion ta valido desde 10 di April pa
16 di April 2026 y tanten cu tin den stock.

SUPER
Do it Center®

Minister Geoffrey Wever:

Ta invita pueblo henter p'e mercado semanal di Santa Rosa awe

MINISTER di Finansa, Asunto Economico y Sector Primario, mr. Geoffrey Wever, ta invita pueblo di Aruba pa bishita, disfruta, cumpra producto fresco y aporta na e sector primario na e mercado di Santa Rosa cu lo tuma luga atrobe awe, di 8 AM pa 12 PM.

N'e Mercado di Santa Rosa, pueblo por disfruta di cumpra varios producto fresco y local.

E sector primario ta uno masha importante, y ta un sector di enfoka pa e ministerio di Minister Wever, participando den e mercado aki como un consumidor, bo persona ta aportando na e economia local di Aruba, y specialmente e cunukero y agricultornan di nos isla. E mercado aki lo tuma luga 3 siman na Santa Rosa y un siman na plaza Lolita.



Despues di dialoga cu stakeholders, unda cu a wordo pidi pa e mercado di Santa Rosa tuma luga cu mas frecuencia. Considerando e popularidad di e mercado, e bienestar di e sector y e deseo di e stakeholdernan, Minister Wever a haci e decision pa haci e mercado di Santa Rosa semanal. Diasabra awo, lo tin mas cu 15 bendedo.

Ta importante tambe pa comparti cu si bo persona kier participa cu bendemento di producto na e mercado di Santa Rosa, ta haci un peticion pa registra na tempo ya cu espacio ta limita.

Por registra cerca Santa Rosa via un e-mail manda na info@santarosa.aw of por pasa personalmente na e oficina di Santa Rosa cu ta situa na Piedraplat 114-A. Tambe por tuma contacto via telefon na 585-8102

Minister Wever ta felicita Santa Rosa pa e bon trabou cu nan ta eherciendo y pa e apoyo cu nan ta duna na e sector primario. E sector primario ta forma un parti integral di nos cultura y nos economia.

Nos ta invita pueblo henter pa bishita e Mercado di Santa Rosa awe y forma parti di crea un impacto positivo den nos economia y nos comunidad.

12 DAYS EGYPT & NILE RIVER CRUISE

2026 & 2027

DATES:
3 – 14 AUG 2026
8 – 19 MARCH 2027

PRICE: \$3950,- pp (Double Occupancy) - Non-Refundable Deposit \$1000,- pp - Final Payment 3 Months Before Tour	VISITING: - Cairo - Luxor - Edfu - Kom Ombo - Aswan - Baharyia Oasis	INCLUDED: 3 or 4 Star Hotels & Taxes 5 Star Nile River Cruise - Breakfast, Lunch 2x Domestic Flights - Transfers & Entrance Fees - English Speaking Guide 24/7 English Translator	EXCLUDED: - Airfare - Personal Expenses - Tips for Guides & Drivers
---	---	---	---

FOR MORE INFO:

Whats App +(297)5937933
Email: benschoptravel@gmail.com

Weekly
SPECIALS

10 APR - 16 APR '26



Do it
Mineral Spirits
Paint Thinner
Destilado del petróleo disolvente
Low odor
100% mineral spirits

Each

f39.99
Normal Price

Each

f31.99
Special Price

DO IT MINERAL SPIRITS PAINT
THINNER 1-GAL



BLACK+DECKER

Each

f149.99
Normal Price

Each

f119.99
Special Price

BLACK & DECKER CORDED
HAMMER DRILL 1/2in 650W



Each

f74.99
Normal Price

Each

f63.75
Special Price

TENAX GUARDIAN POLYETHYLENE
SAFETY FENCE ORANGE
4FTX100FT



Big Green Egg
WHISKEY
BARREL
SMOKING CHIPS
Premium Select - 100% Natural
Troncos de madera de barriles de whiskey para ahumar
Chips de madeira de barril de whiskey para fumar
Whiskey barrel chips
Whiskey barrel chips

Each

f39.99
Normal Price

Each

f31.99
Special Price

BIG GREEN EGG WHISKEY
BARREL CHIPS 2.9L



SOUDAL
Acryrub
FIRESTOP
CAULK SEALANT RED 10.1oz
INTUMESCENT FIRESTOP CAULK
INTUMESCENT LIJST

Each

f22.99
Normal Price

Each

f17.99
Special Price

SOUDAL ACRYRUB FIRE BLOCK
CAULK SEALANT RED 10.1oz



Each

f118.29
Normal Price

Each

f100.00
Special Price

M ARKITECT VESTIDO MANGA SISA
NEGRO



Each

f109.99
Normal Price

Each

f98.00
Special Price

M ARKITECT BLUSA MANGA LARGA
ROSADO



Per Bag

f31.50
Normal Price

Per Bag

f26.79
Special Price

SPIN CAPS LEVELLING TOPS
(BAG 50)



Per Bag

f22.50
Normal Price

Per Bag

f19.15
Special Price

SPIN 2MM LEVELLING SPACER
BASES (BAG 100)

SUPER
Do it Center® Do it Center®

*Promocion ta valido desde 10 di April pa 16 di April 2026 y tanten cu tin den stock.

Reunion entre Gobierno y Crisis Management Office enfoca riba colaboracion y preparacion strategico



AYERA diabierna a tuma luga un reunion regular entre Prome Minister Mike Eman y Crisis Management Office (CMO), cu enfoca riba actualisacion di trabounan, colaboracion dentro di Reino y posicionamento strategico di Aruba den contexto regional.

Durante e encuentro, CMO a presenta un update general riba nan actividadnan y progreso, incluyendo inventarisacion continuo di diferente

aspecto relaciona cu preparacion y maneho di crisis.

Un punto importante di discusion tabata e fortalecimiento di colaboracion cu partnernan den Reino, unda a intercambia idea riba con Aruba por posiciona su mes di manera strategico den palabracionnan cu ta andando cu otro partner relevante. E reunion a resulta den direcccionnan nobo di colaboracion, cu lo sigui desaroya den e simannan nos dilanti.

Ademas, a tuma momento pa evalua brevemente e trabounan durante Semana Santa, unda diferente instancia a traha intensivamente pa garantiza seguridad y bienestar di comunidad. Den e contexto aki, a expresa aprecio na ekipo di CMO y na partnernan manera Cuerpo Policial Aruba y Cruz Cora pa nan dedicacion, particularmente den area di Baby Beach.

Prome Minister Mike Eman a enfatisa importancia di coordinacion continuo entre instancianan, subrayando cu preparacion y colaboracion ta elemento clave pa mantene Aruba resiliente y sigur.

E reunion aki forma parti di e consultanan regular entre Gobierno y CMO, cu tin como meta fortalece capacidad institucional y promove un enfoque integral pa maneho di riesgo y seguridad nacional.



MAJESTIC 297

BARBER STUDIO

Haircuts • Beard • Styling

Rococó Plaza

748 3916

majestic297brs@gmail.com

Look Sharp. Feel Majestic.

LANTA 'RIBA
RADIO SHOW



f/lantariba
dialuna - diabierna
6:30am - 9:00am



AWEMainta

For di activismo pa algoritmo:

E controversia rond di “troll farms” na Colombia

DEN e panorama politico cada bes mas polarisa di Colombia, e bataya no ta limita mas na parlamento, conferencianan di prensa of manifestacionnan publico. El a muda—decisivamente—pa e espacio digital. **Y na centro di e cambio aki tin un controversia cu ta crece:** E presencia alega di rednan organisa riba internet, hopi biaha yama “troll farms” of “bodegas,” cu ta traha pa defende Presidente Gustavo Petro y forma e percepcion publico.

E rednan aki, segun criticonan, no ta simplemente gruponan aleatorio di siguidonan. Nan ta wordo describi como gruponan coordina cu ta opera riba plataformanan manera X, Facebook y TikTok, amplificando narrativonan na favor di gobierno mientras nan ta ataca bosnan di oposicion ferozmente. Hashtagnan ta bira “trend” rapidamente. Puntonan di discusion ta plama cu precision. Criticonan hopi biaha ta wordo ataca, desacredita of nan bosnan ta wordo hoga pa e cantidad di mensahe.

Pero e realidad ta mas compleho—y cuestionabel.

Siguidonan di Petro ta rechasa e etiketa di “troll farms” completamente. Nan ta argumenta cu loke criticonan ta yama manipulacion, ta simplemente activismo digital organisa. Den un pais unda historicamente media tradicional a wordo acusa di ta parcial, e rednan aki ta wordo mira como un manera pa balansa e narrativa—dunando bos na sectornan cu ta sinti nan mes poco representa.

E tension aki—entre activismo y manipulacion—ta e curason di e debate.

Loke ta keda cla ta cu coordinacion digital a bira un tool politico poderoso.



Mensahenan cu antes tabata tarda dianan pa circula, awor por plama den minuutnan. Un solo narativo, si e wordo amplifica suficientemente, por domina e combersacion publico prome cu e hechonan keda establece. Den e entorno ey, percepcion hopi biaha ta move mas lihe cu realidad.

Pa oponentenan di gobierno, esaki ta crea un sentimento di desbalansa. Nan ta argumenta cu e mensahenan coordina aki ta distorsiona e debate, cambiando discusionnan compleho di maneho pa intercambionan simpel y yen di emocion. E preocupacion no ta solamente tocante desacuerdo politico—e ta tocante e integridad di e discurso publico. Pasobra ora narrativonan wordo diseña artificialmente en bes di forma organicamente, confianza ta cuminsa debilita.

Toch, Colombia no ta e unico. For di Merca te Brazil, di Europa te Asia, actornan politico a brasa mobilisacion digital. E diferencia ta sinta den e escala, transparencia y intencion. Algun operacion ta abiertamente parti di un strategia di campaña; otronan ta opera den sombra, cambiando e

liña entre apoyo di pueblo y influencia planea.

Na Colombia, e linea ey ta keda scur. E rednan aki ta coordina centralmente, of nan ta comunidanan descentralisa cu un proposito comparti? Tin “bots” of cuentanan automatiza involvi, of esaki ta simplemente resultado di siguidonan hopi comprometi? Contestanan definitivo ta keda dificil pa haya, pero e percepcion so caba ta suficiente pa alimenta desconfianza.

Y percepcion, den politica, hopi biaha ta mes poderoso cu echo.

E implicacionnan ta significante. Ora ciudadanonan cuminsa cuestiona no solamente loke ta wordo bisa, pero ken ta tras di dje, e fundeshi di e debate democratico ta debilita.

Informacion ta bira sospechoso y polarisacion ta bira mas profundo. Pa Presidente Petro, e existencia—real of percibi—di e rednan aki ta presenta tanto un bentaha como un riesgo pa su credibilidad. Finalmente, e tema aki ta bay mas leu cu un solo president of un solo pais.

For di Venezuela pa Europa:

E alcance di Tren de Aragua ta expandiendo

E detencion di un otro miembro sospechoso di e organisacion criminal Venezolano, conoci como Tren de Aragua, na Spaña ta mas cu un exito isola di polis—e ta un señal di un tendencia mas profundo y preocupante: **E globalisacion di crimen organisa.**

Autoridadnan Spaño a confirma detencion di un ciudadano Venezolano na Madrid, locual ta hiba e total di miembronan alega cu a wordo aresta den e pais ey na 18 desde aña 2024. Autoridadnan di Merca tabata busca e sospechoso aki pa su rol den labamento di miyones di dollar via un eskema sofisticada di crimen cibernetico, caminda tabata uza un “malware” yama Ploutus pa horta cahanan automatico (ATM).

E caso aki ta resalta un evolucion critico. Tren de Aragua no ta wordo asocia solamente cu crimennan tradicional manera extorsion, trafico di hende of violencia—cada bes mas e ta wordo vincula cu operacionnan financiero y cibernetico avansa.

E grupo aki, cu a surgi originalmente for di e sistema di prizon na Venezuela, a transforma su mes den loke exper-tonan di siguridad ta describi como un red criminal transnacional. Paisnan manera Colombia, Peru, Chile, Brazil y Mexico caba a raporta nan presencia, y awor Spaña a bira un frontera operacional nobo.

E investigacion Spaño—conoci como Operacion Interciti—a cuminsa despues cu autoridadnan a detecta presencia di individuonan vincula cu e liderazgo di e grupo, incluyendo famia di nan lider maximo, Héctor “Niño Guerrero.” For di e momento ey, inteligencia a focus riba mapeo di nan



rednan y contactonan den ciudadnan manera Barcelona y Madrid.

Aki ta unda e asunto ta move for di crimen pa maneho politico.

E sospechoso supuestamente a drenta Spaña legalmente y a haya residencia via mecanismonan humanitario diseña pa yuda Venezolanonan cu ta huy for di crisis. Mientras e maneho aki tin base den principionan humanitario, casonan manera esaki ta forsa gobiernonan pa re-evalua e balansa entre proteccion y siguridad.

E preocupacion mas amplio no ta tocante migracion mes, sino riba e infiltracion den e fluho migratorio.

Segun organisacionnan criminal ta expande internacionalmente, nan ta adapta nan mes.

Nan ta probecha di sistemanan legal y ta integra den entornonan nobo prome cu nan establece nan operacionnan. E cambio pa crimen cibernetico y celulanan descentralisa ta haci deteccion

hopi mas compleho.

E experiencia di Spaña ta refleha loke ta pasando otro caminda. Na final di 2025, autoridadnan a desmantela e prome celula conoci di Tren de Aragua den varios ciudad Spaño, descubriendo laboratorionan di droga y actividadnan coordina. E patronchi ta cla: rednan chikito ta forma prome, y despues nan ta expande den operacionnan estructura.

Esaki ta lanta un pregunta fundamental: E marconan di siguridad actual ta prepara pa organisacionnan criminal descentralisa y cu ta move asina hopi?

Pasobra Tren de Aragua no ta exportando crimen so—nan ta exportando un modelo. Un modelo basa riba flexibilidad, movecion transnacional y diversificacion di actividad ilegal. E aresto na Madrid, pues, no ta e final di e storia, sino parti di un problema mas grandi caminda crimen organisa no ta respeta frontera y ta move den e areanan shin-ishi entre legalidad y ilegalidad.

Mas cu 5,000 persona evacua debi na awasero cu a dañá mas cu 1,000 cas

AWASERONAN torencial cu a asota Republica Dominicana a causa inundacionnan masivo, daño na infraestructura y evacuacion di hopi hende. Segun informenan preliminar di autoridadnan di emergencia, mas cu 1,000 cas a sufri daño y mas cu 5,000 persona mester a evacua nan hogar.

E Centro di Operacion di Emergencia (COE) a raporta cu por lo menos 1,024 cas a keda afecta, di cual 32 a keda completamente destrui y 23 parcialmente dañá. Esaki a resulta den aproximadamente 5,120 persona desplasa, hopi di nan transporta pa luganan mas sigur debi na e condicionnan cu tabata deteriora.

Den e capital, Santo Domingo, e situacion a escala rapidamente. Defensa Civil a confirma relocacion di varios individuo pa refugionan oficial despues di inundacionnan urbano severo y e subida di nivel di Riu Isabela. Desbordamento di canalnan di drenage a causa inundacion den barionan clave y areanan banda di e carretera principal Duarte.



Den e provincia rond di Santo Domingo, e impacto tabata severo tambe. Awasero a inunda comunidadnan manera Los Alcarrizos y Manoguayabo, caminda tabatin informenan di residentenan atrapa den nan auto y casnan. Ekipo di rescate a saca varios persona for di situacionnan peligroso, incluyendo un persona cu a keda pega den un sistema di drenahe.

Na Pedro Brand, e destruccion tabata particularmente grave. Alrededor di 20 cas a keda destrui den e sector Eduardo Brito, tras di cual 600 cas a keda inunda na Villa Paraiso, afectando rond di 2,400 persona.

Tristemente, e tormentanan a cobra bida di un mucha di un año y ocho luna di edad, despues cu un muraya a colapsa den e sector Los Altos de Villa Verde. E mama di e criatura a keda herida den e incidente aki cu un fractura na su pia.

Fuera di e capital, varios provincia a raporta condicionnan critico. Na San Cristóbal, deslisamento di tera a blokea camindanan principal, lagando varios comunidad isola. Na Monte Plata, e inundacion di Riu Ozama a corta acceso na diferente area, mientras na La Vega e erosion di tera a pone hopi cas na riesgo.

E impacto a extende tambe na infraestructura vital. El Ministerio di Obra Publico a raporta daño na careteranan, obligando autoridadnan pa restringi trafico. Ademas, e suministro di awa a sufri masha hopi. Mas cu 30 acuaducto a keda afecta, lagando mas cu 1.5 milyon usuario sin servicio di awa. Na Santo Domingo so, tres sistema principal di awa ta fuera di servicio debi na contaminacion, fayonan electrico y daño na ekipo, afectando mas cu 900,000 residente.

BREAKFAST LUNCH

JUNGLE Cafe

COME IN WE'RE OPEN

CAYA HARMONIA 1. LOKAAL 2
NOORD (PATRAS CITGO SASAKI)

Designed by

@junglecafe

137 Voto cu por cambia futuro di Argentina y su reserva di awa

ARGENTINA a tuma un paso decisivo—y profundamente controversial. Cu un votacion di 137 contra 111, parlamentarionan a aproba reformanan impulsa pa Presidente Javier Milei cu ta habri porta pa actividadnan minero den regionnan di glacier y areanan “periglacial” di e Andes.

Riba papel, e argumento ta economico. Argentina tin reservanan enorme di koper, litio y plata—recursonan cu ta birando cada bes mas critico den un economia global cu ta cambia bay den direccion di electrificacion y energia renobabel. Pa un pais cu ta lucha contra inflacion, debe y inestabilidad structural, habri e caminda pa uza e activonan aki ta wordo presenta como un necesidad, no como un opcion.

Pero bou di e logica economico aki, tin un cambio hopi mas compleho—y peligroso.

Glaciernan no ta simplemente paisahenan di ijs. Nan ta reservanan di awa strategico. Na Argentina, nan ta sostene ecosistemanan, agricultura y e suministro di awa urbano den gran parti di e pais. Grouponan ambientalista ta adverti cu debilita e proteccionnan aki por pone e acceso na awa di te cu 70% di e poblacion na riesgo.

Aki ta unda e conflicto ta bira mas fuerte.

Esnan cu ta apoya e reforma ta argumenta cu e ley anterior di proteccion di glacier di 2010 tabata demasiado restrictivo y ambiguo, loke tabata descurasha inversion. Door di pasa e poder di decision pa provincianan manera Mendoza, San Juan, Catamarca y Salta, e gobierno efectivamente ta descentralisa e control—permitiendo autoridadnan local dicidi cua area por wordo explota.

Criticonan ta mira algo otro: fragmentacion di supervision.

En bes di cu organismonan científico nacional ta pone e limitenan, awor e gobiernonan regional—cu hopi biaha ta bou di presion economico—tin e autoridad. **Esaki ta lanta un pregunta critico:** Proteccion ambiental di largo plaso por wanta e presion di incentivonan economico di corto plaso?

E reaccion tabata inmediato.

Miyonnan di protestante a sali riba caya, gritando: “Awa bal



mas cu oro.” E mensahe ta cla: esaki no ta simplemente un debate di maneho—e ta un lucha riba prioridad. Crecemento versus sostenibilidad. Entrada versus resiliencia.

Argentina no ta e unico cu ta enfrenta e dilema aki. Tur caminda na mundo, paisnan rico den recurso natural ta wordo forsa pa tuma decisionnan similar. E demanda pa litio solamente—impulsa pa vehiculonan electrico y almacenamento di energia—ta redefini regionnan completo.

Pero extraccion di recurso den ecosistemanan fragil tin consecuencianan cu hopi biaha ta wordo subestima. Mina den areanan banda di glacier ta trece riesgo di contaminacion, diversion di awa y daño ambiental irreversible. Contrario na ganashinan financiero, siguridad di awa no por wordo reemplasa ora e wordo comprometi.

E decision aki, pues, no ta solamente tocante mineria. E ta tocante cua tipo di futuro Argentina ta scoge pa priorisa. Un futuro impulsa pa recuperacion economico inmediato—of uno cu ta balansa crecemento cu preservacion ambiental.

Pasobra finalmente, e recurso mas valioso no ta loke tin bou di tera. Ta loke ta sostene bida riba dje.

DEPORTE

DEPORTE@AWEMAINTA.COM

TEAMARU a cuminsa nan biahe pa Weganan Suramericano di Hubentud Hefe di mision y directora tecnico rumba pa Panam2026

DESPUES di lunanan largo di preparacion, awa a yega e inicio di TEAMARU su participacion na e IV Weganan Suramericano di Hubentud Panama2026.

Manera custumber, e hefe di mision ta sali prome pa asina prepara tur cos pa ricibi e resto di delegacion cu lo yega pa participa na e Weganan basa riba e fechanan stipula pa cada deporte.

Den e caso aki, e “Chef de Mission” Jonathan Wever ta rumbo pa Panama, hunto cu e Directora Tecnico Monica Fajardo pa asina participa den e “Delegation Registration Meeting” (DRM) y prepara tur logistica necesario pa e resto di TEAMARU.

Cu esaki nos ta duna inicio na Aruba su participacion na Panama2026, asina ta keda pendiente pa tur updates!



Irina Croes lo forma parti di TEAMARU como SafeSport Officer

PA cu e tema di Safe Sport cu ta trata tur cos pa cu e bienestar di e deportistanan y delegacion, TEAMARU lo tin Irina Croes cu lo acompaña e delegacion cu lo participa na e IV Weganan Suramericano di Hubentud Panama2026.

Irina ta di profesion un trahado social y ta bon ekipa pa yuda e delegacion di TEAMARU cu lo bay Panama2026 den tur aspecto di Safe Sport.

Pa cera conoci miho cu Irina y kico tur e lo nifica pa TEAMARU su participacion na Panama2026, mira e video aki unda e ta elabora riba e tema.





Dana White su plan pa domina boxeo ta gana forza cu firmamento grandi

ZUFFA Boxing no ta un concepto mas—e ta birando un actor serio den e mundo di pelea. Y e ultimo ola di firmamento ta muestra un cos claramente: ***E proyecto aki ta acelerando hopi mas lihe cu hopi hende a spera.***

Respalda pa Zuffa y impulsa pa Dana White, e promocion ta activamente construyendo un “rooster” cu ta combina nombrenan estableci cu bringadonan cu ta busca un plataforma nobo—y potencialmente un sistema nobo.

E ultimo adicionnan no ta nombrenan chikito.

Bringadonan manera Edgar Berlanga y Richardson Hitchins a join e promocion oficialmente, firmando acuerdonan pa multiple pelea mientras Zuffa ta sigui expande su presencia. Esakinan no ta prospecto—nan ta boxdonan reconoci, incluyendo un campeon mundial den e caso di Hitchins.

Y nan no ta nan so.

E proyecto a atrae caba bringadonan manera Conor Benn, kende supuestamente a cera un deal grandi pa pelea bou di e bandera di Zuffa, un señal cu talento di top nivel ta dispuesto pa move leu for di promotornan tradicional. Otronan, manera Feargal McCrory, ta uza Zuffa como un plataforma pa relansa of eleva nan careda.

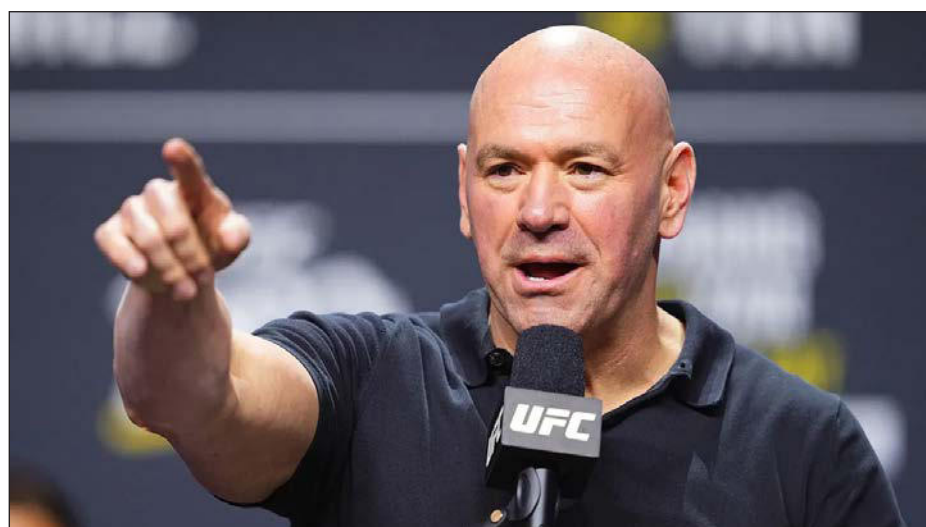
Aki ta caminda cos ta bira interesante.

Zuffa no ta simplemente firmando bringado—e ta ofreciendo algo diferente. Contrario na e structuranan tradicional di boxeo, cu ta fragmenta entre multiple promotor, organisacionnan di titulo y networknan, Zuffa ta purba centralisa control. Menos categoria di peso, su propio titulonnan, y un modelo mas estilo UFC por cambia fundamentalmente con peleanan ta wordo haci y bendi.

E enfoke aki ta bin cu tanto oportunidad como riesgo.

P’e bringadonan, e atractivo ta cla:

- Peleanan mas grandi y consistente.



- Camindanan potencialmente mas cla pa yega na un titulo.
- Promocion mas fuerte y un alcance global.

P’e deporte mes, esaki ta lanta pregunta. Boxeo semper tabata descentralisa. Titulonnan ta plama den diferente organisacion, y boxdonan hopi biaha ta opera bou di acuerdonan promocional compleho. E modelo di Zuffa ta desafia e estructura ey. Si e funciona, e por simplifica e deporte. Si e faya, e por crea mas fragmentacion.

Pero un cos ta innegabel: e momentum ta creciendo.

E promocion supuestamente ta planeando entre 12 pa 16 evento den 2026, incluyendo “fight cards” internacional y “super fights” grandi. E nivel di actividad ey mester di profundidad—y esey ta splica e strategia di reclutamento agresivo.

Esaki no ta un inicio slow. Esaki ta un intento pa gara e tereno.

Y e momento ta importante. Boxeo ta actualmente den un fase di transicion. Plataforma di “streaming” ta drelando e espacio. Boxdonan ta busca mas control riba nan careda. Promotornan tradicional ta enfrenta mas competencia. Zuffa ta drelando den e ambiente ey cu un modelo cu a proba caba di ta exitoso den MMA.

E pregunta awor no ta si Zuffa Boxing lo haya bringado. Pasobra nan tin nan caba.

E pregunta berdadero ta si nan por cambia e balansa di poder den boxeo. Pasobra si mas bringado—specialmente campeon y contendientenan di top—sigui firma, e deporte por ta bayendo den direccion di algo cu el a resisti pa decadanan: ***Un sistema centralisa caminda e peleanan mas grandi ta mas facil pa wordo haci—y mas dificil pa wordo evita.***

Señalan tempran, expectativanan grandi:

Loke e prome siman di MLB ta revela

DESPUES di apenas un siman den e temporada di MLB, e advertencia usual ta keda na vigor: Ta demasiado trempan pa saca conclusionnan fiho. Pa mita di temporada, hopi di e narrativonan inicial aki lo desaparece, reemplasa pa storianan nobo forma pa lesion, “*slumps*” y cambionan di momentum. Pero maske e cantidad di partido ta chikito, patronchinan ta cuminsa surgi—señalan cu ta duna un indicacion di kico por defini e lunanan nos dilanti.

Algun ekipo ta haciendo exactamente loke tabata wordo spera. Otronan caba ta pone e suposicionnan na prueba.

Tuma e Los Angeles Dodgers, por ehempel. Despues di a perde nombrenan clave manera Trea Turner, Cody Bellinger y Justin Turner, e preocupacionnan riba nan poder ofensivo tabata valido. Toch, despues di apenas un par di dia, e dudanan ey ta parece prematuro.

Los Angeles Dodgers ta atrobe entre e ofensivanan mas productivo di e liga, liderando den home runs y base por bola, mientras nan ta sinta cerca di e top den produccion general. Nan profundidad—un marca di e franchise—ta keda demostra di ta decisivo.

Mientrastanto, e Milwaukee Brewers ta skirbi nan mesun narativo nobo. Conoci principalmente pa nan forsa den pitcheo, e señalan inicial ta sugeri cu nan ofensiva por bira un activo serio. Contribucionnan ta bin di fuentenan inespera, incluyendo Brian Anderson y un ola di hungadonan hoben cu ta asumi rolnan clave. Si nan batidonan estableci haya nan ritmo, Milwaukee por bira rapidamente un di e ekiponan



mas balansa den e Liga Nacional.

Picheo, manera semper, ta formando e storianan di exito inicial. Minnesota Twins a drenta e temporada cu preguntanan rond di nan rotacion, pero e prome resultadonan tabata alentador. E adkision nobo, Pablo López, a duna un impacto inmediato, mientras cu e regreso di Kenta Maeda ta agrega profundidad y estabilidad. Nan dominio trempan riba e monticulo ta señala un ekipo cu kisas, silenciosamente, a atende su debilidad mas grandi.

Un storia similar ta desaroya cu New York Yankees. Lesionnan di habridonan clave a lanta preocupacion prome cu Opening Day, toch e rotacion a keda firme. Gerrit Cole ta sigui rindi na un nivel elite, mientras contribuidornan inespera manera Jhony Brito a saca cara. Combina cu un bullpen solido, e Yankees a logra stabilisa loke tabata parece un area vulnerabel.

Individualmente, algun strea caba ta laga nan presencia wordo sinti. Wander Franco ta mustra señalan di

bira e pilar di e franchise cu hopi hende a spera, combinando poder, disciplina y consistencia na plato. Na mes momento, Ronald Acuña Jr. ta parece completamente recupera y bek na su miho nivel explosivo, recordando e liga pakico e ta wordo considera un di e talentonan mas dinamico di baseball.

Despues tin e nobatonan. Actuacionnan trempan di prospectonan manera Jordan Walker y Anthony Volpe ta sugeri cu nan no ta simplemente streanan di futuro—nan ta cla pa contribui awor mes. Pa ekiponan cu ambicion di campeonato, e impacto inmediato ey por resulta di ta crucial.

Claro cu perspectiva ta keda esencial. Un siman no ta defini un temporada. Pero e ta revela algo valioso: **Preparacion, profundidad y salud caba ta separando e ekiponan.**

E pregunta berdadero no ta si e impresionnan inicial aki lo keda mescos. E ta cua ekipo lo sigui construi riba nan—y cua lo debilita segun e temporada largo cuminsa cobra su prijs.

Presion den e di dos buelta:

Madrid y Barça por cambia e ritmo?

TANTO Real Madrid como FC Barcelona ta haya nan mes den un tereno desconoci—nan mester core tras di e resultado den Europa.

Despues di resultadonan decepcionante den e prome buelta di Champions League, e dos clubnan mas grandi di Spaña no tin control mas riba nan mesun destino. Y maske futbol semper ta laga espacio pa milager, e realidad ta cla: **Nan lo tin mester di hopi mas cu suerte so pa por avansa.**

Pa Real Madrid, anochinan asina mester ta algo rutinario. E club a fungi su identidad riba “comebacks”, riba scenarionan imposibel cu a bira victorianan historico. E escudo tin su peso. E historia ta crea speransa. Pero historia no ta score gol.

Loke Madrid a mostra den e prome partido no tabata un falta di experiencia—e tabata un falta di precision. Erornan defensivo y oportunidadnan perdi a permiti e contrincante dicta e ritmo. Si nan kier cambia e situacion aki, esaki lo exige mas cu simplemente briyo individual. E lo demanda estructura, intensidad y un ehecucion clinico.

E expectativa lo cay atrobe riba lidernan manera Vinícius Júnior y Jude Bellingham—hungadonan capaz pa cambia un partido den cuestion di seconde. Pero ni nan so por carga un ekipo cu falta balans.

E situacion di Barcelona ta, den hopi sentido, mas fragil ainda.

Pa añanan largo, e club a lucha pa traduci nan dominio domestico den exito Europeo. E derota den e prome buelta a expone problemanan conoci—falta di tranquilidad bou di



presion, vulnerabilidad defensivo y un dependencia demasiado grandi riba momentonan isola en bes di un control continuo.

E di dos buelta lo pone na prueba no solamente talento, sino mentalidad.

Hungadonan manera Robert Lewandowski y Pedri lo tin e tarea di lidera, pero e desafio di Barcelona ta uno colectivo. Nan mester controla e tempo, maneha e transicionnan y evita e cambionan emocional cu a costa nan caro den e ultimo añanan den competicion Europeo.

Pasobra esaki ta e momento caminda Champions League ta bira pica.

N'e nivel aki, erornan chikito ta wordo amplifica. Oportunidadnan perdi ta bira puntonan decisivo. Y ekiponan cu ta depende riba suerte rara bes ta sobrevivi dos partido.

Esey ta e diferencia clave entre

creencia y ilusion.

Tanto Madrid como Barça lo papia di confiansa. Nan lo señala nan calidad, nan historia y nan capacidad pa responde. Y e factornan ey ta conta. Pero confiansa sin ehecucion ta bashi.

E di dos buelta lo no wordo gana riba reputacion. E lo wordo gana cu disciplina.

Pa Madrid, esaki ta nifica controla e partido en bes di reacciona riba dje. Pa Barcelona, esaki ta nifica maneha e presion en bes di colapsa bou di dje.

Pasobra e margen pa eror a disparce.

Un fayó mas, un oportunidad mas perdi, y e caminda den Europa ta termina. Esaki no ta trata di potencial mas, sino di rendimiento. Si e dos gigantenan di Spaña kier sobrevivi, nan mester proba algo simpel pero dificil: **Nan no tin mester di suerte. Nan tin mester di control.**

Parlamentario Shailiny Tromp-Lee:

Union entre Hoofs of Hope y Sensory Gym Aruba

Un experiencia special di Hippoterapia pa muchanan cu autismo

DURANTE e actividad Light It Up Colourfull, mi a keda invita pa representantenan di e Fundacion Hoofs of Hope, Zulaika y Amy, pa bishitanan durante nan actividad diasabra ultimo. Tabata un sesion special di Hippotherapy, caminda a pone den luz e trabou valioso cu e fundacion aki ta realisa den aliansa cu Sensory Gym Aruba.

E cooperacion aki ta enfoca riba e transformacion di bida di nos muchanan cu autismo den aire liber, brindando nan hermentnan unico pa nan desaroyo.

E mainta tabata dedica na e progreso fisico y emocional di e muchanan a traves di e contacto cu cabay. Como invitado di Hoofs of Hope, mi por a presencia di cerca e impacto positivo di e terapia aki.

Un momento masha special tabata e sesion di training di Joshua, kende a demostra cu hopi focus con e conexion cu e cabay ta yud'e den su concentracion y habilidadnan motorico. Pa Joshua, e tempo dedica na e training aki den e arena ta un paso grandi den su desaroyo personal. Sigur pa mi tabata hopi special di por a experiencia Joshua aai e cabay, bras'e y caricia su cara. Un momento di puro contacto, caminda mi por a mira e alegria cu Joshua tabata sinti.

E sesionnan di Hippotherapy ta consisti di weganan deportivo ariba e cabaynan pa fortifica e balansa y e siguridad propio. Maske e programa completo ta inclui tambe e parti psychomotorisch unda e muchanan ta baña e cabaynan pa stimula nan sentido di cuido y empatia, e training di Joshua a resalta pa su determinacion y e conexion cu e animal durante e movementonan di terapia.

Mi ta hopi contento di por a experiencia e training aki y conoce un tiki mas di cerca ambos organisacion, combersando tambe basta cu Jeanjare di Sensory Gym, kende ta fungi como instructor hunto cu e tres asistentenan di Hoofs of Hope: Amy, Zulaika y Claudia.

"Together we can make a difference, together we're doing it", ta e lema cu a resona durante e mainta, recordando nos cu cada sesion ta un oportunidad nobo pa inclusion y pa duna nos muchanan cu autismo e espacio pa briya.

Pa mas informacion over di e programanan di terapia cu cabay, por tuma contacto cu Hoofs of Hope na e number 742-7079 of cu Sensory Gym na 562-3125.

Mi ta termina cu un palabra di gradicimento na Hoofs of Hope pa e oportunidad brinda y na e mayor di Joshua cu a laga mi presencia, experiencia y saca potret di e sesion di Joshua. Un danki di curason. Sigur e bishita ta pas den e meta cu mi a pone pa mi mes, pa via comunicado, post y bishitanan, pa duna contenido real na e parti di luna di conscientisacion riba autismo.



Bon praatgroep di Lissette van Trigt



RECIEN mi tabata testigo di tres di e varios encuentronan cu señora Lissette van Trigt a tene na grup'i bishitante cu interes den su praatgroep presenta. E luga tabata MFA Paradera, pero tambe ta uza MFA Noord y Savaneta. E temanan tabata eo. duna y ricibi compliment, me time y biba den presente.

E praatgroep a nace algun tempo pasa ora cu Lissette, cu ta un trahado social cu mas cu 25 aña di experiencia na Hulanda, a nota cu aki na Aruba tin e necesidad pa hendenan por reuni cu otro y intercambia idea y pensamentonan. Cada persona por siña di otro y por tambe conseha otro pa haci nos mundo miho.

E encuentronan tin un ambiente positivo y e gruponan a bay cas contento. Durante e encuentro di Easter, Lissette y su esposo Sandy, den forma creativo, a trece frase- y preguntanan cu tabata duna e grupo chens pa pensa y haya mas aprecio pa e bida cu nan tin. Tambe cada participante a ricibi na final un regalo pa hiba cas.

Na number di e grupo mi ta gradici Lissette y esposo pa e entusiasmo cu nan tin y e forma unico di organisa y presenta e praatgroep. Keda pendiente p'e siguiente praatgroep. Pa mas informacion por manda Lissette un mensahe na 5611774.

APPAREL

BOAT ACCESSORIES

[f TodomarAruba](#) [@TodomarAruba](#) [TodomarAruba](#) ☎ +297 585 0555

FISHING TACKLE

FIBERGLASS PRODUCTS

Parlamentario Xiomara Maduro:

Un homenahe na sr. Hassalani Mehran

E prome Presidente di Banco Central di Aruba

DEN cuadro di celebracion di 40 aña di Status Aparte, Parlamentario Xiomara Maduro kier muestra un profundo gratitud na sr. Hassalani Mehran, kende e tempo ey, tabata forma parti di e staff di Fondo Monetario Internacional (IMF), a acepta e reto pa bira e prome Presidente di Banco Central di Aruba.

Conforme e vision di Betico Croes y den colaboracion cu Minister Don Mansur, sr. Mehran a wordo invita pa yuda traha e base di un institucion nobo y crucial pa Aruba. Den un periodo di incertidumbre y transicion, Mehran a tuma e desafio cu determinacion, liderando e establecimiento di Banco Central di Aruba for di cero, ainda bou di condicionnan limita y dificil.

Un di su prioridadnan principal tabata tende e preocupacionnan di e comunidad y e sector financiero. Cu un enfoque riba transparencia y dialogo, el a traha hunto cu banconan, sector priva y pueblo pa logra confiansa den e sistema monetario nobo, incluyendo e transicion pa un moneda propio. E prome dianan di operacion di e banco a muestra claramente su compromiso, ora cu Mehran y su ekipo chikito a traha intensamente pa garantiza cu e sistema financiero tabata funciona y cu confiansa tabata presente.

Su contribucion no a termina despues di e prome etapa. Sr.



Mehran a bolbe sirbi Aruba durante un di dos periodo bou di Minister di Finansa Nilo Swaen di 2007 pa 2008, demostrando un bes mas su compromiso cu nos pais. Ademá Mehran tabata den e prome directiva di Aruba Investment Bank y den e posicion eyan a lidera tambe un trabou importante riba tereno di finansa publico — e Rapport di Comision Nacional riba Finansa Publico (Raport Mehran) — cu a ofrece guia valioso pa e maneho responsabel di finansa di gobierno.

Awe ainda, for di su cas na Bethesda, Merca, sr. Mehran ta mantene un laso estrecho cu Aruba. Oficialnan Arubiano ta sigui bishit'e pa busca su conseho y sabiduria, un testimonio cla di e respet profundo cu el a gana y di e impacto duradero di su trabou.

Sr. Mehran no solamente a yuda construi un institucion, pero tambe a yuda construi confiansa, estabilidad y futuro pa Aruba.

“Danki sr. Hassalani Mehran pa kere den Aruba,” ta palabranan di gratitud cu Parlamentario Xiomara Maduro kier expresa na ocasion di 40 aña di Status Aparte y 40 aniversario di existencia di Banco Central di Aruba.

100% FREE SPAY & NEUTER

FOR ALL DOGS & CATS AT
PARTICIPATING VETS
REGISTER TODAY:

WWW.STIMAMISTERILISAMI.COM



Proyecto 3DXVerse ta impulsa innovacion digital y sostenibilidad den aviacion na Aruba



COLABORACION cu Union Europeo ta sigui genera innovacion na Aruba, e biaha aki cu e proyecto tecnologico “3DXVerse”, presenta pa Gino Schwengle. E iniciativa ta forma parti di un Horizon Project, den colaboracion cu un consorcio internacional di universidad y empresa nan Europeo.

E proyecto ta enfoca riba modernisacion di experiencia di biahe, introduciendo uzo di “*digital travel credentials*”. Den colaboracion cu Aruba Tourism Authority (ATA), Inmigracion di Aruba, AAA y Directie Luchtvaart di Aruba, e sistema ta permiti pasaheronan crea un “*passport digital*” riba nan telefon, cu nan por comparti cu inmigracion prome cu nan yega Aruba.

Esaki ta permiti un proceso mas rapido na frontera, unda biahero no tin cu presenta pasport fisico. Mediante uzo di tecnologia di reconocimiento facial, identidad di pasahero ta verifica den apenas algun seconde na e-gates, reduciendo significativamente tempo di espera.

Ademas di facilitacion di biahe, e proyecto ta incorpora un componente innovador di sostenibilidad. A traves di un

sistema digital, biahero por haya un indicacion di su carbon footprint relaciona cu su biahe pa Aruba.

E iniciativa ta bay un paso mas leu, permitiendo bishitante participa activamente den compensacion cu ta causa impacto, door di actividadnan local manera plantacion di mangrove, generando “*carbon credits*” durante nan estadia.

Segun Schwengle, e proyecto ta duna empresa local acceso na colaboracion internacional y conocimiento tecnico, reduciendo costo di desaroyo y facilitando innovacion den escala global.

“E colaboracion ta permiti nos desaroya producto innovador cu menos costo y cu apoyo di experto internacional,” el a indica, resaltando e balor di participacion den consorcionan Europeo.

E proyecto 3DXVerse ta demostra con colaboracion cu Union Europeo no solamente ta aporta sosten financiero, sino tambe ta crea oportunidad pa transferencia di conocimiento, innovacion tecnologico y desaroyo sostenibel na Aruba.

Minister Arthur Dowers a haci bishita na Politieacademie Ossendrecht

Un paso strategico pa fortifica seguridad di Aruba

PA finalisa un serie di reunionnan importante y encuentran strategico na Hulanda, Minister di Husticia mr. drs. Arthur Dowers a haci un bishita na Politieacademie Ossendrecht, na unda el a ricibi un presentacion amplio di director Leonard Kok y coordinador pa Caribe Jan Willem Ruts.

E bishita aki ta forma parti di un acercamento strategico pa sigui mehora capacidad institucional y operacional di Aruba riba tereno di seguridad. Durante e encuentro, Minister Dowers a ricibi un presentacion riba diferente programa di formacion avansa cu ta central den maneho moderno di crisis y aplicacion di ley.

Entre e tema principalnan tabata SGB0 (Staf Grootschalig en Bijzonder Optreden), un sistema di coordinacion pa situacionnan grandi y compleho; IBT (Integrale Beroepsvaardigheden Training), enfoca riba situacionnan practico y tuma decision bao di presion; y tambe IBT Virtual Reality, un innovacion tecnologico cu ta permiti entrenamiento realistico den un ambiente controla.

E ubicacion di Ossendrecht ta un di e centronan mas importante di Politieacademie, specialisa den entrenamiento tactico, uzo di forza y simulacion di situacion realistico. Aki, profesionalnan di seguridad ta haya oportunidad pa desaroya competencianan esencial den un ambiente cu ta combina teoria cu practica, cu enfoca riba reaccion rapido, colaboracion y liderazgo.

Minister Dowers a enfatisa cu e bishita aki ta resultado directo di un agenda yena cu reunionnan importante, enfocando riba fortalecimiento di cooperacion den Reino y intercambio di conocimiento. Nos ta biba den un tempo unda retonan di seguridad ta birando mas compleho. Pa Aruba por mantene su tranquilidad, mester inverti den conocimiento, innovacion y colaboracion strategico.

E encuentro a subraya e importancia di integracion di tecnologia den entrenamiento moderno, caminda Virtual Reality ta hunga un rol clave den prepara personal pa situacionnan critico sin riesgo real. E tipo di innovacion aki ta habri caminda pa un modelo di entrenamiento mas efectivo, realistico y orienta riba resultado.

Cu e bishita aki, Minister Dowers ta reafirma su compromiso cu un sistema di seguridad moderno, profesional y sostenibel. Ta importante pa continua cu inversion den e capital humano, fortifica estructura institucional, y crea alianza strategico pa garantiza seguridad y estabilidad pa comunidad.



Aruba a ricibi bishita di Presidente di Gobierno New Caledonia

Encuentro pa reenforza lasonan enfoca riba colaboracion y sostenibilidad



DEN marco di The 21st Overseas Countries and Territories – European Union Forum, Aruba a ricibi awe bishita oficial di Alcide Ponga Presidente di New Caledonia na Bestuurskantoor.

Prome Minister Mike Eman a ricibi e delegacion y a sostene un combersacion ameno, enfoca riba topiconan di interes comun entre ambos pais, incluyendo cooperacion dentro di e contexto di e paisnan y teritorionan cu tin relacion cu Union Europeo.

Durante e encuentro, a intercambia punto di bista riba temanan relevante pa e region, manera desaroyo economico, turismo y sostenibilidad, retonan comparti pa teritorionan insular cu ta busca un balansa entre crecemento y proteccion di medio ambiente.

E Presidente di New Caledonia a expresa su admiracion pa e progreso di Aruba, particularmente den area di turismo y maneho di desaroyo sostenibel, destacando cu tin oportunidad pa intercambio di experiencia y aprendisahe mutuo entre ambos pais.

Como parti di e bishita, e delegacion a haya tambe oportunidad pa aprecia e beyesa di Aruba for di e bista panoramico na tercer piso di Bestuurskantoor, reflehando e atractivo unico di nos isla.

E relacion entre Aruba y New Caledonia ta basa riba respet mutuo y un historia di colaboracion dentro di e Overseas Countries and Territories (OCT). Den pasado, Prome Minister Mike Eman, den su rol como Presidente di OCTA, a bishita New Caledonia pa un encuentro oficial, fortaleciendo e lasonan entre ambos pais.

E amistad aki a keda vigente te awe, y ta wordo aprecia ampliamente como un base solido pa continua dialogo y cooperacion.

E bishita aki forma parti di e esfuersonan continuo pa mantene y profundisa relacionnan internacional, promoviendo colaboracion constructivo y intercambio entre e paisnan miembro di OCT-EU.



NOW PLAYING



You, Me & Tuscany

Anna impulsively jets off to Tuscany, Italy, to stay at a stranger's villa without permission. Caught inside the house by the man's mother, she convinces the woman that she's his fiancée. That little lie soon becomes a big problem when Anna develops a growing attraction to the stranger's handsome cousin.



Beast

MA legend Patton James, now a commercial fisherman, is pulled back into the cage when his brother is in danger. Reuniting with his old coach Sammy, he commits to one final fight in ONE Championship against its champion Xavier Grau.



Super Mario Galaxy

The Super Mario Galaxy Movie is a 2026 animated adventure comedy film based on the 2007 video game Super Mario Galaxy and its 2010 sequel, as well as Nintendo's broader Mario franchise. Produced by Illumination and Nintendo, and distributed by Universal Pictures, it is the sequel to The Super Mario Bros. Movie.



Dacoit

A man is convicted for a crime he didn't commit owing to a betrayal by his better half. He hunts her down seeking vengeance, as their stories intertwine with a series of robberies.

For Showtimes and Online Ticketing: www.caribbeancinemas.com

AWEMainta.NL

  WWW.AWEMAINTA.COM ■ 588-0022 ■ NOTICIA@AWEMAINTA.COM

ZATERDAG, 11 APRIL 2026

DE KETTINGREACTIE IS BEGONNEN VAN BRANDSTOF NAAR BOODSCHAPPEN



LIMITED TIME

CHICKEN
BACON
RANCH
STREET
CHALUPAS



Set of Two
Chicken Bacon Ranch
Street Chalupas

Afl. 9.75

Combo

Afl. 14.85

• 2 Chicken Bacon
Ranch Street Chalupas
• Fries + 20 oz Drink



Discovery Luxe Box

Afl. 21.75

• 2 Chicken Bacon Ranch
Street Chalupas
• 2 Crunchy Beef Tacos
• Fries + 20 oz Drink



De kettingreactie is begonnen

Van brandstof naar boodschappen



DE voorwaarden voor de volgende inflatiegolf worden nu al gevormd. Niet in de krantenkoppen, maar in de onderliggende cijfers en bewegingen die vaak over het hoofd worden gezien. Waar januari nog een lichte daling liet zien, draaide februari plots naar een stijging. Dat lijkt klein—0,6%—maar het is precies zo'n omslagpunt waar grotere economische verschuivingen beginnen.

De eerste signalen komen, zoals bijna altijd, uit energie en transport. Olieprijzen zijn opnieuw gestegen, en benzine en diesel volgen. Dat effect blijft nooit geïsoleerd. Transportkosten werken door in de volledige keten: van import tot distributie, van supermarkten tot bouwmaterialen. Wat vandaag een stijging in brandstof lijkt, wordt morgen een stijging in voedsel en goederen.

Het patroon is voorspelbaar. Goederen en voedsel reageren als eerste. Dat gebeurt nu al. Maar de echte druk komt later. Want zodra bedrijven hun hogere kosten beginnen door te rekenen, verschuift inflatie naar de dienstensector—en daar blijft ze hangen. Diensten zijn lokaal, minder flexibel, en moeilijker te corrigeren. Dat is het moment waarop inflatie niet alleen zichtbaar wordt, maar voelbaar in het dagelijks leven.

Wat Aruba extra kwetsbaar maakt, is een structureel probleem dat zelden expliciet wordt benoemd: prijzen stijgen hier snel, maar dalen zelden met dezelfde snelheid—of helemaal niet. Die asymmetrie is cruciaal. Het betekent dat elke nieuwe stijging zich opstapelt op een reeds verhoogd prijsniveau. Zelfs als externe druk later afneemt, blijft de

lokale prijsstructuur vaak intact.

Als de huidige geopolitieke situatie aanhoudt—met spanningen rond energie, logistieke verstoringen en onzekere handelsstromen—dan is het scenario duidelijk. In de komende maanden zullen voedselprijzen verder stijgen, gevolgd door bredere prijsdruk in diensten zoals horeca, transport en persoonlijke dienstverlening.

De gevolgen reiken verder dan inflatiecijfers. Kleine bedrijven opereren op dunne marges. Zij kunnen stijgende kosten niet eindeloos absorberen en hebben beperkte ruimte om prijzen door te rekenen zonder klanten te verliezen. Dat creëert een dubbele druk: stijgende kosten en afnemende vraag. In zo'n omgeving is het sluiten van bedrijven geen uitzondering, maar een verwachting.

Daarmee komt een tweede effect in beeld: werkloosheid. Wanneer kleine en middelgrote ondernemingen beginnen te krimpen of verdwijnen, volgt de arbeidsmarkt. Niet abrupt, maar geleidelijk—en vaak pas zichtbaar in het volgende kwartaal. Wat vandaag een prijsprobleem lijkt, wordt morgen een werkgelegenheidsprobleem.

De essentie is dat inflatie zelden als een verrassing komt. Ze bouwt zich op in fases. Aruba bevindt zich nu in die vroege fase—waar signalen duidelijk zijn voor wie ze wil zien, maar nog niet volledig worden gevoeld door iedereen.

De vraag is niet of de volgende inflatiegolf komt. **De vraag is:** Hoe voorbereid zijn we wanneer ze versnelt?

De prijs van uitgestelde keuzes

Governance in naam, niet in praktijk

In Aruba wordt governance vaak gepresenteerd als een kwestie van regels, toezicht en structuren. Er zijn rapporten, commissies, raden van toezicht en wettelijke kaders. Op papier klopt het systeem. Maar in de praktijk ontstaat een ander beeld: een systeem dat reageert in plaats van stuurt, corrigeert in plaats van voorkomt, en verantwoording aflegt nadat schade al is ontstaan.

De vraag is dus niet of er governance bestaat.

De vraag is: Functioneert het als systeem, of slechts als formaliteit?

Wat we vandaag zien, is een patroon van incidentgedreven bestuur. Problemen worden zichtbaar wanneer ze escaleren—bij publieke ondernemingen, infrastructurele projecten of financiële afwijkingen—en pas dan volgt actie. Dit creëert een constante cyclus van correctie, in plaats van een cultuur van anticipatie. Governance wordt daarmee niet een instrument van richting, maar een mechanisme van schadebeperking.

Structureel ligt de oorzaak dieper. Aruba opereert binnen een model waarin verantwoordelijkheden formeel verdeeld zijn, maar in de praktijk diffuus blijven. Ministers zijn beleidsverantwoordelijk, maar bedrijven voeren uit. Toezichthouders controleren, maar vaak zonder directe ingrijpingsmacht. Het resultaat is een systeem waarin iedereen een rol heeft, maar niemand volledige verantwoordelijkheid draagt voor het eindresultaat.

Daar komt bij dat politieke cycli botsen met economische realiteit. Bestuur wordt vaak gestuurd door korte termijn druk—zichtbare resultaten, publieke perceptie, electorale timing—terwijl de gevolgen van beslissingen zich pas jaren later manifesteren. Dit creëert een fundamentele spanning: beleid wordt ontworpen voor het moment, maar de economie reageert over de lange termijn.

Tegen deze achtergrond wordt één keuze extra zichtbaar—of beter gezegd, het uitblijven ervan. De huidige regering trad aan in een context waarin governance een centraal kritiekpunt was op haar voorganger. Er was brede roep om versterking van toezicht, transparantie en duidelijke normen. Toch is tot op heden geen duidelijke, geïntegreerde Good Governance Code geïntroduceerd die richting geeft aan publieke ondernemingen en bestuurspraktijken.

Dat is geen detail. Het is een gemiste kans om van kritiek

naar structurele verbetering te gaan. Waar men eerder wees op tekortkomingen, blijft het vandaag opvallend stil op het vlak van concrete, systemische verankering. Zonder zo'n kader blijft governance afhankelijk van interpretatie en politieke wil—precies de dynamiek die eerder tot problemen leidde.

De tweede-orde effecten beginnen zich inmiddels af te tekenen. Vertrouwen in instituties komt onder druk te staan. Niet omdat mensen verwachten dat alles perfect verloopt, maar omdat inconsistentie zichtbaar wordt. Wanneer regels selectief lijken te worden toegepast, of wanneer dezelfde problemen zich herhalen, ontstaat het gevoel dat governance geen richting geeft, maar slechts reageert.

Op economisch niveau vertaalt dit zich in inefficiëntie. Projecten duren langer, kosten lopen op, en besluitvorming vertraagt. Voor een kleine economie als Aruba—waar marges beperkt zijn en externe afhankelijkheid groot—is dat geen detail, maar een structureel risico.

De vraag is wat dit betekent over vijf tot tien jaar, als dit patroon zich voortzet. Een scenario waarin governance formeel intact blijft, maar praktisch verzwakt, leidt tot een economie die steeds minder wendbaar wordt. Investerings worden risicovoller, publieke middelen minder efficiënt ingezet, en de ruimte voor strategische keuzes kleiner.

Maar het belangrijkste effect is subtieler: het verschuift de norm. Wat vandaag als uitzondering wordt gezien, wordt morgen acceptabel. En wat acceptabel wordt, wordt uiteindelijk structureel.

Daar ligt de echte keuze.

Niet in het toevoegen van nieuwe regels of extra lagen toezicht, maar in het herstellen van de kern van governance: **Duidelijke verantwoordelijkheid, meetbare prestaties en consequent handelen.** Zonder die drie elementen blijft governance bestaan als structuur, maar verliest het zijn functie als systeem.

Want uiteindelijk is governance geen verzameling regels. Het is de mate waarin een samenleving bereid is zichzelf te organiseren—en zichzelf ook ter verantwoording te roepen.

Wat vandaag zichtbaar is, is geen toeval. Het is het resultaat van keuzes—en de voorbode van wat komt.

Niet óf maar wanneer:

Waarom ons rijgedrag het verschil maakt

HET verkeer in Aruba wordt steeds hectischer. Dat is geen gevoel, dat is de realiteit die dagelijks zichtbaar is op onze wegen. Auto's, V-wagens, ATV's en UTV's delen dezelfde ruimte met voetgangers, hardlopers, steps, fatbikes en zelfs loslopende honden. Voeg daarbij een groeiende groep bestuurders met verschillende rijstijlen en achtergronden, en je krijgt een verkeersbeeld dat steeds complexer en onvoorspelbaarder wordt.

Meer dan 100.000 voertuigen bewegen zich op een infrastructuur die daar al lang niet meer op berekend is. Dat is de structurele realiteit. Wegen worden niet snel genoeg aangepast, verkeersstromen groeien sneller dan planning kan bijhouden, en de druk neemt jaar na jaar toe. Dat is een gegeven waar we niet van vandaag op morgen verandering in brengen.

Maar precies daar wordt vaak een cruciaal punt over het hoofd gezien.

De eerste lijn van verbetering ligt niet bij de overheid, maar bij onszelf.

Want hoewel infrastructuur beperkt is, is gedrag dat niet. Elke bestuurder maakt dagelijks keuzes. Kleine keuzes, die samen het verschil maken tussen orde en chaos, tussen veiligheid en risico.

Het begint bij iets eenvoudigs: Eerder vertrekken. Wie constant onder tijdsdruk rijdt, neemt sneller risico's. Inhalen waar het niet kan, te hard rijden, ongeduldig reageren—het zijn geen grote beslissingen, maar ze creëren gevaarlijke situaties. Haast is een van de meest onderschatte oorzaken van roekeloos rijgedrag.

Daar komt bij dat afleiding een structureel probleem is geworden. De telefoon achter het stuur is geen uitzondering meer, maar bijna de norm. Zelfs met handsfree devices blijft de aandacht verdeeld. Een seconde niet opletten is genoeg. Verkeer vraagt volledige focus—niet gedeeltelijke aandacht.

En dan is er het punt waar geen discussie over zou moeten bestaan: Rijden onder invloed. Toch blijft het gebeuren. Niet altijd extreem, niet altijd zichtbaar, maar wel aanwezig. Elke keer dat iemand besluit toch achter het stuur te stappen na alcoholgebruik, wordt het risico bewust verhoogd—voor zichzelf en voor anderen.

Het probleem is dat al deze gedragingen individueel klein



lijken, maar collectief een systeem vormen. Een systeem waarin spanning opbouwt. Want zelfs als we alles doen om het verkeer veiliger te maken—betere regels, meer controle, aanpassingen aan infrastructuur—blijft het verkeer in Aruba complex en druk.

Maar zonder verandering in gedrag wordt het onvermijdelijk.

Dan wordt het geen kwestie meer van óf er iets gebeurt, maar wanneer.

En wanneer het gebeurt, is de reflex vaak hetzelfde: Spijt, excuses, “sorry”. Maar op dat moment is het te laat. Verantwoordelijkheid begint niet na een incident, maar ervoor.

Het verkeer in Aruba zal niet minder druk worden. Integendeel. Meer voertuigen, meer diversiteit op de weg, meer interactie tussen verschillende soorten weggebruikers. Dat is de richting waarin we bewegen.

De enige variabele die direct beïnvloedbaar blijft, is hoe wij ons daarin gedragen.

Langzamer rijden waar nodig. Geduld tonen. Niet afgeleid zijn. Niet rijden onder invloed. Het zijn geen grote beleidsmaatregelen, maar ze hebben wel directe impact. Niet alleen op veiligheid, maar op de algemene ervaring van iedereen op de weg.

Want uiteindelijk is verkeer geen systeem van wegen. Het is een systeem van mensen.

En als wij ons rijgedrag niet aanpassen, dan wordt het geen vraag of er iets gebeurt.

Maar wanneer.

Inflatie in Nederland stijgt naar 2,7 procent in maart 2026

DE inflatie in Nederland is in maart 2026 uitgekomen op 2,7 procent. Dit blijkt uit de definitieve cijfers van het Centraal Bureau voor de Statistiek (CBS). Daarmee is de prijsstijging van consumentengoederen en -diensten toegenomen ten opzichte van februari, toen de inflatie nog 2,4 procent bedroeg. De definitieve cijfers bevestigen de eerdere snelle raming die eind maart werd gepubliceerd.

Belangrijkste oorzaken: Brandstof en voeding

De stijging van het inflatiecijfer is voor een groot deel toe te schrijven aan de prijsontwikkeling van motorbrandstoffen. In maart 2026 waren brandstoffen zoals benzine, diesel en lpg gemiddeld 18,7 procent duurder dan in dezelfde maand een jaar eerder. Ter vergelijking: in februari was de prijsstijging op jaarbasis nog slechts 2,6 procent.

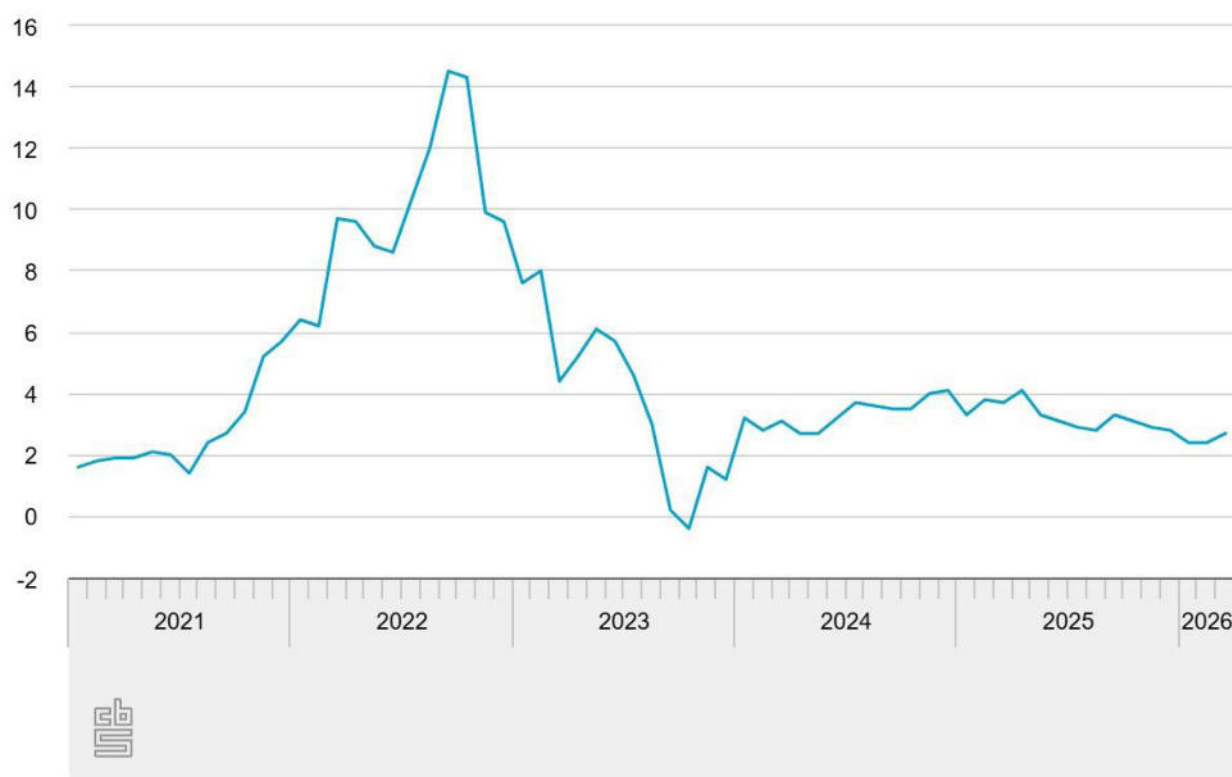
Vooraf dieselrijders merkten het verschil aan de pomp; de gemiddelde literprijs steeg van 1,834 euro in februari naar 2,294 euro in maart. Een liter benzine kostte in maart gemiddeld 2,249 euro, tegenover 2,039 euro een maand eerder. Naast de brandstofprijzen hadden ook de prijzen van voedingsmiddelen een opwaarts effect op de inflatie.

Prijsontwikkeling op de korte termijn

Op maandbasis gezien stegen de prijzen voor consumenten in maart met 0,7 procent ten opzichte van februari. Het CBS merkt hierbij op dat een dergelijke stijging in maart niet ongebruikelijk is; het gemiddelde van de afgelopen tien jaar voor deze maand ligt eveneens op 0,7 procent. Seizoensinvloeden spelen

Inflatie

% verandering van de CPI t.o.v. een jaar eerder



hierbij een rol, zoals het einde van de uitverkoopperiode in de kledingsector, waardoor prijzen weer terugkeren naar hun reguliere niveau.

Europese vergelijking

Naast de nationale consumentenprijsindex (CPI) rapporteert het CBS ook volgens de Europees geharmoniseerde methode (HICP), die internationaal vergelijkbare cijfers biedt. Volgens de HICP was de inflatie in Nederland 2,6 procent in maart, tegenover 2,3 procent in februari.

De inflatie in de gehele eurozone vertoonde een vergelijkbare trend en steeg van 1,9 procent in februari naar 2,5 procent in maart. Hiermee ligt het Nederlandse inflatieniveau vrijwel op één lijn met het gemiddelde in de eurozone. Een opvallend verschil is dat de energieprijzen in Nederland op jaarbasis harder stegen dan het Europese gemiddelde, terwijl de prijzen voor

voedingsmiddelen, dranken en tabak in Nederland juist minder hard stegen dan elders in de eurozone.

Nieuw basisjaar

Vanaf januari 2026 hanteert het CBS een nieuw basisjaar voor de berekeningen van de prijsindex. De reeksen zijn overgegaan van het basisjaar 2015 naar het jaar 2025 (2025=100).

Deze periodieke aanpassing zorgt ervoor dat de indexcijfers de actuele economische realiteit en het veranderende consumptiepatroon van de Nederlandse bevolking nauwkeuriger weerspiegelen.

Met een inflatie van 2,7 procent blijft de prijsstijging in Nederland momenteel gematigd in vergelijking met de uitschieters in 2022, maar is er wel sprake van een lichte versnelling door de volatiele energiemarkt en de stijgende kosten voor levensmiddelen.

Vooraf oudere fietsers slachtoffer

Zorgwekkende stijging van het aantal verkeersdoden in 2025

HET aantal verkeersslachtoffers in Nederland is in 2025 fors toegenomen. Volgens de nieuwste cijfers van het Centraal Bureau voor de Statistiek (CBS) kwamen vorig jaar 759 mensen om in het verkeer. Dit is een stijging van 84 doden (ruim 12 procent) ten opzichte van 2024. De toename is volledig toe te schrijven aan een stijging onder mannen; het aantal vrouwelijke slachtoffers nam juist af.

Fietsers vormen de grootste groep slachtoffers

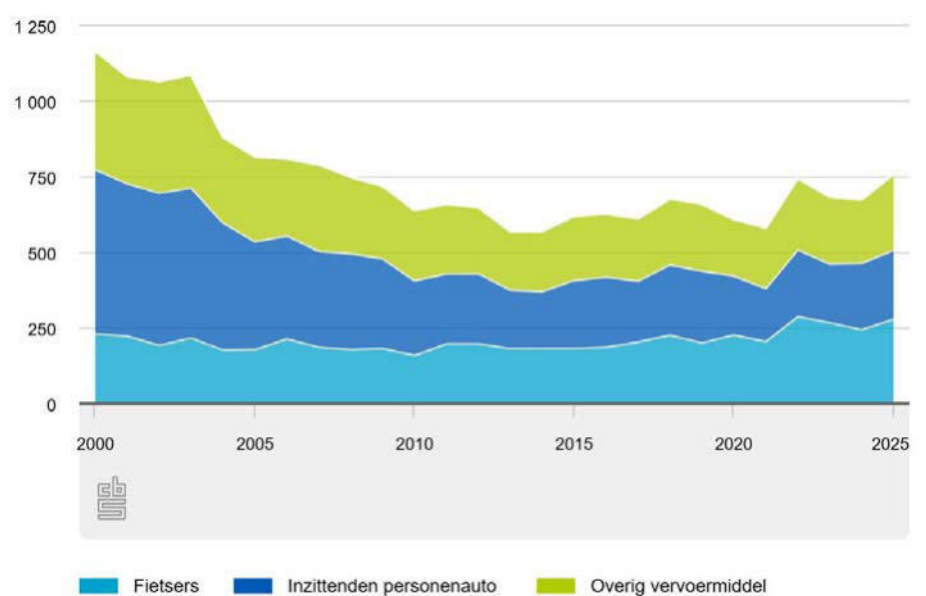
Net als in voorgaande jaren zijn fietsers de meest kwetsbare groep in het verkeer. In 2025 kwamen 281 fietsers om het leven, 35 meer dan een jaar eerder. Naast fietsers vielen er veel slachtoffers onder inzittenden van personenauto's (228 doden). Andere groepen die werden getroffen zijn voetgangers (59), gebruikers van scootmobielen (54), motorrijders (53) en brom- en snorfietsers (38). Opvallend is ook de sterke stijging van het aantal doden in bestel- of vrachtauto's: **Met 40 slachtoffers lag dit aantal aanzienlijk hoger dan het vijfjarig gemiddelde van 17 per jaar.**

Kwetsbaarheid van oudere mannen op de fiets

De stijging onder fietsers is grotendeels te verklaren door ongevallen met oudere mannen. Vooral in de leeftijdscategorie van 70 jaar en ouder nam het aantal fatale ongelukken toe. In 2025 kwamen 118 mannen van 70-plus om op de fiets, 40 meer dan in 2024. Relatief gezien is het risico het hoogst voor mannen van 80 jaar of ouder: in deze groep vielen 14,8 doden per 100.000 inwoners.

Het CBS meldt dat het gebruik van elektrische ondersteuning een belangrijke rol speelt. Van de verongelukte fietsers reed minimaal 41 procent op een e-bike. Ook werden er 8 fatale ongelukken met fatbikes geregistreerd. Hoofdlletsel bleek bij 63 procent van alle fietsdoden de belangrijkste doodsoorzaak.

Verkeersdoden



Oorzaken van de ongevallen

Bij de dodelijke fietsongevallen was in 42 procent van de gevallen een botsing met een personen- of bestelauto de oorzaak. Echter, een aanzienlijk deel (31 procent) van de fietsers verongelukte zonder dat er een botsing met een andere verkeersdeelnemer of object aan te pas kwam, bijvoorbeeld door een eenzijdige val. Bij de slachtoffers van 70 jaar of ouder lag dit percentage zelfs op 36 procent.

Voor inzittenden van personenauto's is het beeld anders:

45 procent van hen overleed na een aanrijding met een ander voertuig (auto, bus of vrachtwagen), terwijl 38 procent omkwam door een botsing met een vast object, zoals een boom of lantaarnpaal.

Verschillen tussen mannen en vrouwen

De statistieken laten een duidelijke genderkloof zien. In 2025 kwamen er drie keer zoveel mannen (575) als vrouwen (184) om in het verkeer. Terwijl het aantal mannelijke verkeersdoden met 21 procent steeg vergeleken met het voorgaande jaar, daalde het aantal vrouwelijke slachtoffers met 8 procent.

Deze cijfers onderstrepen de noodzaak voor aanhoudende aandacht voor verkeersveiligheid, in het bijzonder voor de bescherming van oudere fietsers en de preventie van eenzijdige ongevallen.



Burgerlijke staat als indicator:

Hoger kankerrisico voor ongehuwden

UIT een grootschalig Amerikaans onderzoek onder ruim 100 miljoen mensen is een opvallend verband naar voren gekomen tussen de burgerlijke staat en het risico op kanker. De studie, uitgevoerd door de University of Miami Miller School of Medicine, toont aan dat volwassenen die nooit getrouwd zijn geweest een significant grotere kans hebben om de ziekte te ontwikkelen dan hun getrouwde, gescheiden of verweduwde tijdgenoten.

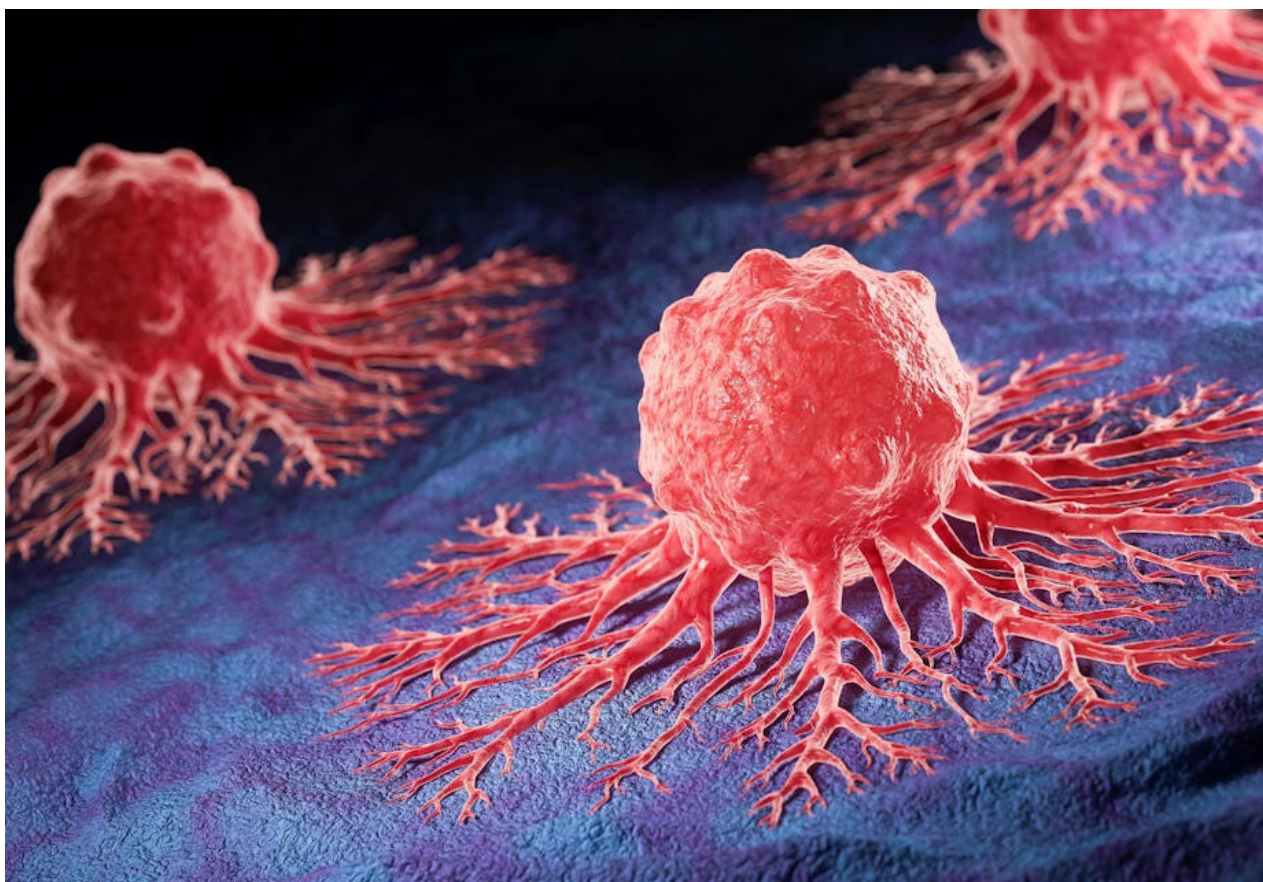
Sociale factoren en preventie

Het onderzoek, dat data analyseerde van vier miljoen kankerpatiënten tussen 2015 en 2022, wijst uit dat burgerlijke staat fungeert als een belangrijke sociale indicator voor de volksgezondheid. Hoofdonderzoeker Paulo Pinheiro stelt dat sociale stabiliteit en de daarmee samenhangende leefstijlfactoren een cruciale rol spelen in de fase voorafgaand aan een diagnose.

Opvallend is dat de verschillen het grootst zijn bij kankersoorten die grotendeels vermijdbaar zijn via leefstijlveranderingen of preventieve medische ingrepen. Zo is het risico op baarmoederhalskanker bij nooit-gehuwde vrouwen bijna drie keer zo hoog als bij getrouwde vrouwen. Bij mannen die nooit getrouwd zijn, komt anuskanker zelfs vijf keer vaker voor. Beide vormen van kanker zijn sterk gerelateerd aan HPV-infecties, waarbij factoren als screening en preventie een doorslaggevende rol spelen.

Verklaringen voor het verschil

De wetenschappers benadrukken dat het huwelijk op zichzelf geen medische bescherming biedt, maar dat de sociaaleconomische context van een huwelijk vaak leidt tot gezonder gedrag.



Getrouwde individuen vertonen gemiddeld de volgende patronen:

- **Gezondere leefstijl:** Er wordt gemiddeld minder gerookt en minder alcohol geconsumeerd.
- **Medische discipline:** Men bezoekt vaker een arts voor preventieve controles en houdt zich beter aan screeningsprogramma's.
- **Sociale steun:** Een partner fungeert vaak als 'waarschuwing' bij symptomen en biedt emotionele en financiële stabiliteit, wat stressverlagend werkt.

Daarnaast speelt bij specifieke kankersoorten, zoals eierstok- en baarmoederkanker, het biologisch beschermende effect van zwangerschappen mee, een factor die statistisch gezien vaker voorkomt binnen huwelijken.

Opvallende trends bij vrouwen en ouderen

De data laten zien dat het effect bij vrouwen sterker is dan bij mannen. Nooit-gehuwde vrouwen hebben 85 procent meer kans op kanker vergeleken met hun getrouwde seksegenoten,

terwijl dit percentage bij mannen op 70 procent ligt. Dit is opmerkelijk, aangezien eerdere gezondheidsstudies vaak suggereerden dat mannen meer fysiek voordeel behalen uit een huwelijk. Bovendien neemt de kloof in kankerrisico toe naarmate de bevolking ouder wordt, wat suggereert dat de cumulatieve effecten van sociale steun en gezonde gewoonten zich over de jaren heen opstapelen.

Implicaties voor de zorg

Onderzoeker Frank Penedo adviseert alleenstaanden om extra alert te zijn op risicofactoren en consistent deel te nemen aan bevolkingsonderzoeken. De resultaten van deze "megastudie" bieden aanknopingspunten voor beleidsmakers om voorlichtingscampagnes en preventiestrategieën gericht af te stemmen op groepen met een minder stabiel sociaal vangnet. Hoewel de studie een correlatie aantoonde en geen direct causaal verband, is de kernboodschap helder: **Sociale verbondenheid en tijdige zorg zijn essentiële instrumenten in de strijd tegen kanker.**

De Vernieuwde Schijf van Vijf:

Een Balans tussen Gezondheid, Milieu en Voedselveiligheid

OP 9 april 2026 heeft het Voedingscentrum de langverwachte vernieuwing van de Schijf van Vijf gepresenteerd. Na tien jaar zijn de richtlijnen grondig herzien om aan te sluiten bij de nieuwste wetenschappelijke inzichten van de Gezondheidsraad. **De kernboodschap van de update is duidelijk:** Voor een toekomstbestendig dieet moet de nadruk verschuiven naar een meer plantaardig voedingspatroon, waarbij duurzaamheid en voedselveiligheid een even grote rol spelen als de persoonlijke gezondheid.

Focus op plantaardige eiwitten en minder vlees

De meest opvallende wijzigingen bevinden zich in de categorie van de eiwitbronnen. Waar voorheen werd geadviseerd om wekelijks peulvruchten te eten, is dit advies nu geconcretiseerd naar een aanbeveling van 250 gram (bereid) per week. Dit is bijna een verdubbeling ten opzichte van de eerdere suggesties. Peulvruchten worden hiermee gepositioneerd als een essentieel onderdeel van het dagelijkse menu, mede vanwege hun lage milieu-impact en gunstige effecten op de bloeddruk en het LDL-cholesterol.

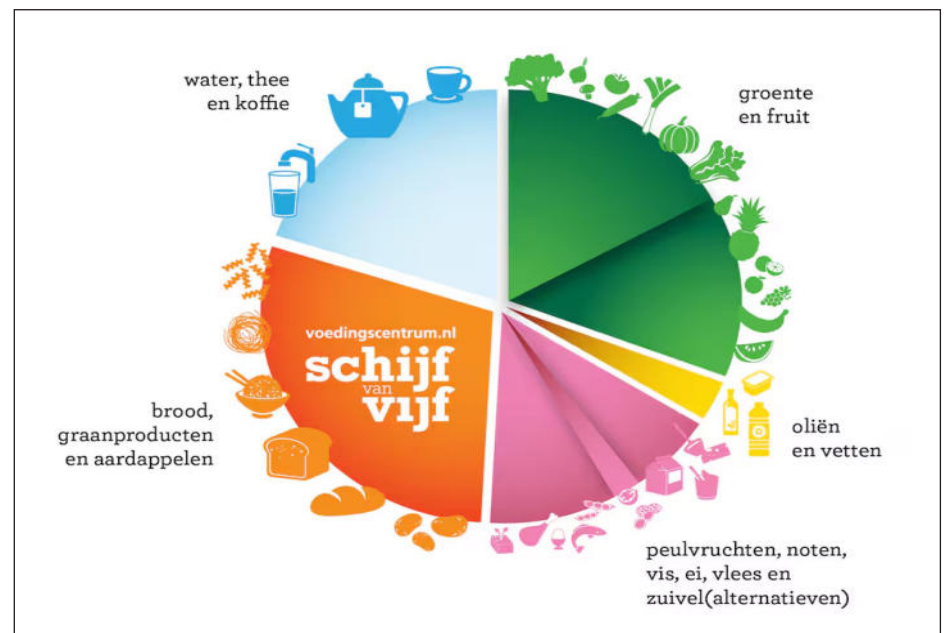
Tegenover de stijging van plantaardige producten staat een verdere inperking van de vleesconsumptie. De nieuwe richtlijn adviseert om maximaal 100 gram rood vlees (zoals rund- en varkensvlees) per week te nuttigen. Voorheen lag de grens voor vlees in totaal op 500 gram, waarvan 300 gram rood vlees. Bovendien luidt het dringende advies om bewerkt vlees, zoals vleeswaren en worst, zo min mogelijk te consumeren vanwege de aangetoonde risico's op chronische ziekten zoals darmkanker en diabetes type 2.

Aanpassingen in zuivel en kaas

Ook in het zuivelschap zijn er verschuivingen zichtbaar. De dagelijkse aanbevolen hoeveelheid kaas is gehalveerd van 40 gram naar 20 gram. Het Voedingscentrum stimuleert daarnaast actiever de afwisseling tussen traditionele zuivel en verrijkte plantaardige alternatieven, zoals soja- of erwtenstroom. Deze wijziging ondersteunt de ambitie om de milieubelasting van het Nederlandse dieet te verlagen zonder concessies te doen aan de inname van essentiële voedingsstoffen zoals calcium en vitamine B12.

Gezondheid van mens en planeet

De basis van de vernieuwing ligt in uitgebreide berekeningen



die het Voedingscentrum samen met het RIVM heeft uitgevoerd. Voor het eerst zijn gezondheid, duurzaamheid en voedselveiligheid integraal tegen elkaar afgewogen. Hierbij is niet alleen gekeken naar de preventie van hart- en vaatziekten, maar ook naar de uitstoot van broeikasgassen, watergebruik en de blootstelling aan schadelijke stoffen zoals PFAS en zware metalen.

Petra Verhoef, directeur van het Voedingscentrum, benadrukt dat een gezond eetpatroon tegenwoordig onlosmakelijk verbonden is met de wereld om ons heen. *“Door te kiezen volgens de vernieuwde Schijf van Vijf, zorgen we niet alleen goed voor onszelf, maar verkleinen we ook onze ecologische voetafdruk voor toekomstige generaties,”* aldus Verhoef.

Persoonlijk en toegankelijk

Ondanks de wijzigingen in hoeveelheden blijft de herkenbare vorm van de vijf vakken behouden. Wel biedt het Voedingscentrum meer ruimte voor persoonlijke voorkeuren via de geactualiseerde ‘Schijf van Vijf voor jou’-tool. Hiermee kunnen consumenten een advies op maat genereren, of zij nu kiezen voor een eetpatroon met vlees en vis, een vegetarische variant of een volledig plantaardige levensstijl.

Met deze herziening zet Nederland een belangrijke stap richting een voedingspatroon dat zowel de individuele vitaliteit als de ecologische grenzen van de aarde respecteert. Het is nu aan de voedingsmiddelenindustrie en de politiek om deze gezonde en duurzame keuzes de komende jaren voor iedere consument toegankelijker en betaalbaarder te maken.

De versnellende verlenging van de zomer:

Gevolgen van een veranderend jaarritme

HET ritme van de seizoenen ondergaat een drastische verschuiving die aanzienlijk sneller verloopt dan voorheen werd aangenomen.

Een recente studie van de University of British Columbia (UBC), gebaseerd op data van 1990 tot 2023, toont aan dat de zomer wereldwijd per decennium gemiddeld zes dagen langer is geworden. Deze bevinding overtreft eerdere ramingen, die tot 2010 nog uitgingen van een toename van vier dagen per tien jaar.

Een meteorologische definitie van de zomer

In het onderzoek is niet gekeken naar de astronomische kalender, maar naar een meteorologische definitie. De zomer wordt hierbij vastgesteld als de periode waarin de temperaturen boven het historisch gebruikelijke niveau uitkomen voor een specifieke locatie. Als ijkpunt dienden de klimaatgegevens uit de referentieperiode 1961 tot 1990.

De resultaten op lokaal niveau zijn in sommige gevallen nog extreem. In Sydney duurt de zomer tegenwoordig circa 130 dagen, tegenover 80 dagen in 1990. Dit betekent een toename van vijftien dagen per decennium. Ook in Toronto is een duidelijke trend zichtbaar met een verlenging van acht dagen per tien jaar.

Abrupte overgangen en cumulatieve hitte

Naast de duur van de zomer verandert ook het karakter van de seizoensovergangen. De studie wijst uit dat de overgang van lente naar zomer en van zomer naar herfst steeds abrupter verloopt. Waar de temperatuur vroeger geleidelijk steeg of daalde, treden zomerse temperaturen nu plotseling



op.

Tevens introduceert het onderzoek een nieuwe maatstaf voor 'cumulatieve hitte'. Sinds 1990 neemt de opgebouwde warmte boven land op het noordelijk halfrond ruim drie keer zo snel toe als in de dertig jaar daarvoor. Vooral kustgebieden blijken kwetsbaar voor deze snelle opstapeling van warmte en de verlenging van het hete seizoen.

Maatschappelijke en ecologische impact

Deze verschuivingen hebben verstrekende gevolgen voor systemen die zijn ingericht op traditionele seizoenspatronen:

- **Ecologie:** De abrupte opwarming verstoort de timing in de natuur. Planten kunnen gaan bloeien voordat bestuivers zoals bijen actief zijn, wat de biodiversiteit in gevaar brengt.
- **Landbouw en watervoorziening:** Een vroege en snelle opwarming in de lente zorgt voor het sneller smelten van sneeuw, wat de kans op voorjaarsoverstromingen vergroot. Bovendien moeten zaai- en oogstschema's

volledig worden herzien.

- **Infrastructuur en energie:** Energiesystemen en de volksgezondheid zijn vaak afgestemd op een zomer die in juni begint. De maatschappij blijkt momenteel onvoldoende voorbereid op eerdere en langdurige hittegolven.

Wetenschappelijke vragen

Ondanks de duidelijke trends roept het onderzoek nieuwe vragen op voor de wetenschap. Het is nog onduidelijk in hoeverre de huidige klimaatmodellen de snelheid van deze veranderingen accuraat weergeven.

Daarnaast is er onzekerheid over de invloed op de voedselvoorziening:

Hoewel het groeiseizoen verschuift door de temperatuur, blijft de hoeveelheid daglicht — cruciaal voor plantengroei — immers onveranderd.

De studie van de UBC maakt tastbaar dat de opwarming van de aarde niet alleen de temperatuur beïnvloedt, maar het fundamentele ritme van onze planeet herstructureert met een snelheid die om onmiddellijke adaptatie vraagt.

Oproep tot regie op AI in het basisonderwijs:

PO-Raad in gesprek met Tweede Kamer



OP woensdag 1 april 2026 vond in de Tweede Kamer een cruciaal rondetafelgesprek plaats over de rol van kunstmatige intelligentie (AI) in het funderend onderwijs. Namens de PO-Raad deelde vicevoorzitter Annet Dries haar expertise en uitte zij grote zorgen over het huidige gebrek aan kaders. Hoewel generatieve AI een steeds grotere rol speelt op basisscholen, beschikt momenteel minder dan vijf procent van deze scholen over een concreet beleid voor verantwoord gebruik.

Noodzaak voor overheidsregie

De PO-Raad benadrukt dat AI aanzienlijke kansen biedt voor de onderwijssector, maar waarschuwt voor de risico's van een afwachtende houding. Zonder centrale regie van de overheid dreigt het onderwijs te afhankelijk te worden van commerciële, niet-Europese tech-reuzen. Dit brengt uitdagingen met zich mee op het gebied van privacy, ethiek en de soevereiniteit van onderwijsdata. Bovendien kan het ontbreken van gelijke toegang tot geavanceerde AI-toepassingen de digitale kloof tussen leerlingen verder vergroten.

Strategische speerpunten voor de politiek

In een position paper en tijdens de bijbehorende pitch presenteerde de PO-Raad vijf kernpunten die essentieel zijn voor een veilige integratie van AI in de klas:

- 1. Prioriteit voor digitale geletterdheid:** Het begrijpen en kritisch gebruiken van digitale middelen moet een fundamentele basisvaardigheid blijven voor zowel leerlingen als leraren.
- 2. Realisatie van een publieke AI-hub:** Naar het voorbeeld van EduGenAI moet er een centrale voorziening

komen die scholen veilige en drempelloze toegang biedt tot goedgekeurde taalmodellen.

3. Voorkomen van een digitale kloof: De overheid moet garanderen dat elke leerling toegang heeft tot de juiste middelen en AI-toepassingen, ongeacht de financiële situatie van de school of de ouders.

4. Bundeling van slagkracht: De PO-Raad adviseert om organisaties als Kennisnet en SIVON te laten fuseren tot een krachtige ondersteuningsstructuur, vergelijkbaar met wat SURF betekent voor het hoger onderwijs.

Investeren in onderzoek: Er is behoefte aan meer wetenschappelijk onderzoek naar de effecten van AI op de onderwijskwaliteit, om beleid te kunnen baseren op feiten in plaats van aannames.

Vooruitblik en ondersteuning

De roep om actie komt op een relevant moment. Op donderdag 9 april debatteert de Tweede Kamer over digitalisering en leermiddelen. De PO-Raad hoopt op concrete politieke steun voor deze gezamenlijke visie, die zij deelt met partners zoals de VO-raad en Kennisnet.

Ondertussen worden scholen geadviseerd niet stil te zitten. SIVON heeft onlangs het 'Toetsingskader AI Act' gelanceerd, dat schoolbesturen helpt bij het maken van afspraken met leveranciers.

Op 13 april organiseert SIVON een webinar om scholen te ondersteunen bij de praktische toepassing van dit kader, zodat zij nu al stappen kunnen zetten richting een verantwoord gebruik van AI in de lespraktijk.

Artemis II-missie schrijft geschiedenis met recordvlucht rond de maan



OP 6 en 7 april 2026 heeft de mensheid een nieuwe mijlpaal bereikt in de ruimtevaart. De vier astronauten van de Artemis II-missie zijn erin geslaagd om succesvol rond de maan te vliegen, wat het eerste bemande bezoek aan de nabijheid van de maan markeert sinds het einde van het Apollo-programma in 1972. De bemanning bestond uit de NASA-astronauten Reid Wiseman, Christina Koch en Victor Glover, aangevuld met Jeremy Hansen van het Canadese ruimteagentschap (CSA).

Het verbreken van records

Tijdens de vlucht bereikte de Orion-capsule een historische afstand van de aarde. Door de achterzijde van de maan te passeren, verbrak de bemanning het record van de Apollo 13-missie uit 1970, die op een afstand van 400.171 kilometer van onze planeet vloog. Volgens missieleider Wiseman dient deze prestatie niet enkel als een statistisch succes, maar als een katalysator voor toekomstige generaties om de grenzen van de ruimtevaart nog verder te verleggen.

De reis bood de bemanning tevens de gelegenheid voor naamgeving van nieuw ontdekte kraters op het maanop-

pervlak. De astronauten stelden voor om één krater 'Integrity' te noemen, naar hun ruimtecapsule, en een tweede de naam 'Carroll' te geven, als eerbetoon aan de overleden echtgenote van Wiseman.

Wetenschappelijke waarnemingen en visuele ontdekkingen

De missie leverde unieke beelden en wetenschappelijke inzichten op. Terwijl de capsule zich achter de maan bevond, konden de astronauten een specifieke vorm van een zonsverduistering waarnemen. Door de afwezigheid van de aardse atmosfeer, die normaal gesproken zonlicht vervormt, was de bemanning in staat de corona van de zon met een ongekeende precisie te bestuderen.

Ook de observaties van het maanoppervlak zelf boden verrassingen. Hoewel de maan vanaf een afstand vaak als uniform grijs wordt waargenomen, rapporteerden de astronauten van dichtbij een palet aan kleuren, variërend van groen en bruin tot oranje. Deze kleurnuances worden veroorzaakt door de specifieke chemische samenstelling van de aanwezige rotsen en het maanstof. Met name bij de dag-nachtgrens,

waar de lange schaduwen het reliëf van kraters en valleien accentueerden, bleek het maanterrein visueel fascinerend.

Vooruitblik op de toekomst

De Artemis II-missie fungeert als een cruciale testvlucht voor de systemen van Orion en de Space Launch System-raket. Hoewel deze bemanning de maan naderde tot op 6.545 kilometer, is het de bedoeling dat de mensheid tijdens een latere missie weer daadwerkelijk voet op de maan zet. Artemis IV, momenteel gepland voor 2028, zal de missie zijn waarbij een landing op het maanoppervlak wordt uitgevoerd.

De vier astronauten zijn momenteel aan de terugreis begonnen. De landing is gepland op 10 april 2026, middels een zogenaamde 'splashdown' in de Stille Oceaan voor de kust van Californië. Na de terugkeer zal NASA de verzamelde data, foto's en persoonlijke waarnemingen van de crew grondig analyseren.

Deze informatie is essentieel voor de verdere ontwikkeling van het Artemis-programma, dat uiteindelijk de weg moet vrijmaken voor menselijke missies naar Mars.

Recap Week 15

Nieuwe risico's op de Arubaanse wegen

Complexiteit neemt toe



DE verkeersveiligheid op Aruba staat onder druk door meer dan alleen alcoholgebruik en telefoneren. De continue instroom van nieuwe chauffeurs zorgt voor een gevaarlijke mix van rijstijlen. Bestuurders uit drukke wereldsteden hanteren vaak een agressievere rijstijl, wat botst met de verwachtingen van lokale weggebruikers.

Daarnaast vormen huurauto's (V-wagens) een risicofactor;

toeristen zijn vaak onbekend met lokale verkeersregels en rotondes, wat leidt tot onverwachte manoeuvres. Het gebrek aan handhaving en duidelijke normen versterkt dit probleem; zaken als bumperkleven en het niet gebruiken van richtingaanwijzers worden langzaam de standaard.

De oplossing ligt niet bij het aanwijzen van één schuldige, maar bij een integrale aanpak. Aruba moet erkennen dat het verkeer complexer is geworden. Dit vereist duidelijke standaarden, consequente controles en een verhoogd bewustzijn bij iedereen achter het stuur om de veiligheid te waarborgen.

Rapport Algemene Rekenkamer:

Roep om institutionele en persoonlijke verantwoordelijkheid

HET rapport van de Algemene Rekenkamer over de jaarrekening van 2020 onthult ernstige tekortkomingen bij de verstrekking van noodhulp op Aruba. Miljoenen florin zijn zonder wettelijke basis uitbetaald door falende controlesystemen. Deze situatie was een publiek geheim; verhalen over dubbele betalingen en onterechte steun circuleerden breed, maar actie bleef uit.

De schuld ligt echter niet enkel bij de overheid. Hoewel er sprake is van institutioneel falen door gebrekkige procedures, is er ook sprake van individueel misbruik. Personen die bewust onjuiste gegevens verstrekten, hebben een persoonlijke morele keuze gemaakt.

Herstel is alleen mogelijk door volledige erkenning van deze fouten, zonder politieke inkleuring. Er wordt gepleit voor versterking van systemen en strengere controles op het hoogste niveau. Misbruik mag niet zonder consequenties blijven om het fundament van maatschappelijk vertrouwen en rechtvaardigheid te herstellen.

Mogelijk proces tegen Joran van der Sloot in Nederland na overdracht dossier

HET Openbaar Ministerie (OM) van Aruba heeft begin april 2026 het volledige dossier over de verdwijning van Natalee Holloway overgedragen aan het OM in Amsterdam. Deze

jetBlue

AUA — FLL

Tur dia 1X

Reserva Awo!
www.jetblue.com

AUA
ARUBA AIRPORT AUTHORITY

stap volgt op de aangifte van moord en doodslag die Beth Holloway, de moeder van Natalee, medio maart in Nederland tegen Joran van der Sloot heeft gedaan.

Hoewel Van der Sloot in 2023 in de Verenigde Staten bekende Natalee in 2005 te hebben gedood, is vervolging op Aruba niet meer mogelijk. Het delict 'doodslag' is daar inmiddels verjaard en aanvullend bewijsmateriaal van de FBI uit januari 2026 bleek onvoldoende voor een aanklacht wegens moord.

In Nederland is de verjaringstermijn echter nog niet verstreken. Omdat Van der Sloot de Nederlandse nationaliteit bezit, kan het OM Amsterdam op basis van het Arubaanse dossier besluiten hem alsnog strafrechtelijk te vervolgen.

Minister Wendrick Cicilia steunt inclusie en bewustwording rondom autisme

IN het kader van het initiatief "*Light It Up Colorful*" heeft de Minister van Toerisme, Transport en Arbeid, mr. Wendrick Cicilia, zijn betrokkenheid getoond bij de Arubaanse autismegemeenschap. Tijdens een bijeenkomst bij het Bestuurskantoor, waarbij ook het gebouw blauw werd verlicht, benadrukte de minister het belang van een inclusieve samenleving waarin de individualiteit van elke burger wordt gerespecteerd en gewaardeerd.

Als blijk van concrete steun heeft minister Cicilia een bijdrage van 5.000 florin geschonken aan de Fundacion Autismo Aruba (FAA). Deze donatie is een erkenning voor het waardevolle werk dat de stichting verricht voor personen met autisme en hun families.

De bijdrage is bedoeld om de voortdurende inspanningen van de stichting op het gebied van begeleiding, ondersteuning en de bevordering van inclusie binnen de Arubaanse maatschappij te versterken. De overheid herbevestigt hiermee haar streven naar gelijkwaardigheid en welzijn voor alle burgers.

Kunstcollectief Love4Art presenteert expositie 'Collected Moments 2024-2026'

GEDURENDE de gehele maand april 2026 organiseert de schildergroep Love4Art Studio een bijzondere expositie in de Nationale Bibliotheek van Aruba (BNA) te Oranjestad.

Onder de titel 'Collected Moments 2024-2026' tonen twaalf kunstenaars een selectie van hun werken, waarin persoonlijke impressies, herinneringen en creatieve hoogtepunten van de afgelopen jaren centraal staan.

De feestelijke opening vond plaats op woensdag 8 april van 17:00 tot 19:00 uur. De deelnemende kunstenaars zijn onder anderen Alice Dorff, Ann Angela, Caroline Hodge en Sandra Wijngaarde. De expositie biedt het publiek de kans om kennis te maken met de diverse stijlen van de lokale kunstenaars.

De toegang tot de expositie is gratis en bezoekers zijn welkom tijdens de reguliere openingstijden van de bibliotheek aan de George Madurostraat 13. Het betreft een uniek overzicht van lokale artistieke ontwikkeling van de afgelopen drie jaar.

ARUNADO en COA organiseren workshop Anti-Doping en Safe Sport voor Panama 2026



TER voorbereiding op de deelname van TEAMARU aan de IV Zuid-Amerikaanse Jeugdspelen in Panama (Panama 2026), hebben de Arubaanse Anti-Doping Organisatie (ARUNADO) en het Arubaans Olympisch Comité (COA) een educatieve workshop gehouden. De focus lag op twee cruciale thema's: **Safe Sport en anti-doping**.

Irina Croes, maatschappelijk werkster en Safe Sport Officer, informeerde de delegatie over het welzijn en de veiligheid van atleten. Patrick Werleman (voorzitter ARUNADO) en Angelique Koolman (Doping Control Officer) gaven tekst en uitleg over dopingtests, evenals de rechten en plichten van sporters tijdens internationale wedstrijden.

Atleten en begeleiders werden bovendien aangemoedigd

online cursussen te volgen via het ADEL-platform. Het COA benadrukt hiermee het belang van een gezonde en schone sportcultuur, zodat de Arubaanse delegatie goed voorbereid en volledig geïnformeerd aan de start verschijnt in Panama.

Stingray Swimming Team behaalt uitmuntende resultaten tijdens PanAm Aquatics Open Water

HET Stingray Swimming Team heeft indrukwekkende prestaties geleverd tijdens de recente PanAm Aquatics Open Water Competition op Aruba. Diverse atleten van het team beklommen het podium en vertegenwoordigden Aruba met trots.

Leandro Santiesteban kroonde zich tot 'Overall Winner' bij de heren op de 1 kilometer en behaalde goud in de categorie 13-15 jaar. In de leeftijdsklasse 16-29 jaar op dezelfde afstand wonnen Xendrick de Man en David Koolman respectievelijk zilver en brons. Bij de dames wonnen Iva Werleman (11-12 jaar) en Camila de Cuba (16-29 jaar) beiden goud op de 1 kilometer.

Op de 3 kilometer domineerde Ocean van Loon door zowel 'Overall Winner' als eerste in de categorie 16-18 jaar te worden. Landon Laaf voegde daar een zilveren medaille aan toe in de klasse 19-29 jaar heren. Deze resultaten onderstrepen het talent en de discipline binnen het team op het gebied van openwaterzwemmen.

Freewinds keert terug naar Aruba na succesvolle missie in Colombia

NA een verblijf van een maand in Cartagena en Santa Marta, Colombia, is het schip de Freewinds weer teruggekeerd op Aruba. Tijdens de missie in Colombia richtte het team zich op humanitaire, educatieve en culturele initiatieven.

Een belangrijk onderdeel was het programma 'De Waarheid over Drugs', waarbij duizenden studenten werden voorgelicht over de gevaren van substantiegebruik.

Daarnaast werkte de Freewinds samen met de Colombiaanse nationale politie voor seminars over mensenrechten en namen passagiers deel aan schoonmaakacties op de stranden van Cartagena. Het schip fungeerde tevens als cultureel centrum voor internationale artiesten, waaronder Alberto Plaza.

Met de terugkeer op Aruba zet de Freewinds haar traditie van partnerschap en gemeenschapsdienst voort. De bemanning spreekt haar waardering uit voor het warme welkom en kijkt uit naar toekomstige lokale samenwerkingen en activiteiten op het eiland.

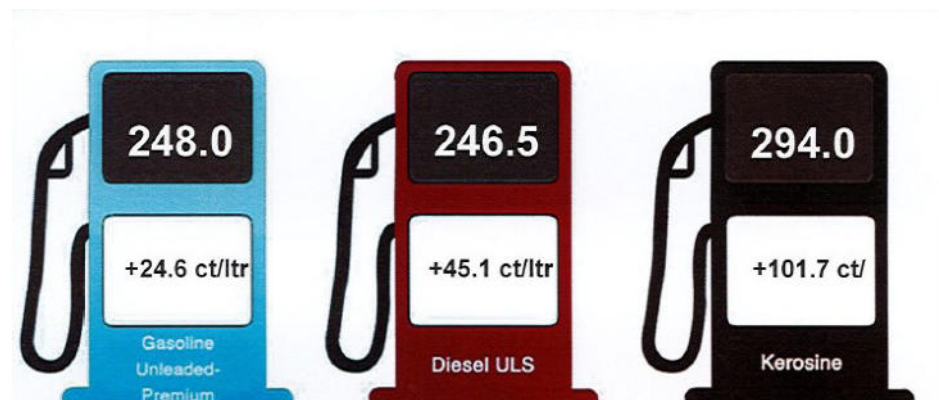
Rapport bevestigt vermoedens: Grootschalige onregelmatigheden bij FASE

HET officiële rapport van de Algemene Rekenkamer over de jaarrekening van 2020 bevestigt wat de Arubaanse bevolking al langer vermoedde: **Het noodhulpprogramma FASE vertoonde ernstige structurele zwakheden**. De geconstateerde onregelmatigheden zijn geen incidenten, maar wijzen op een gebrek aan toezicht en verificatie, waardoor uitgebreid misbruik mogelijk was.

Uit het onderzoek blijken schokkende feiten, zoals dubbele betalingen, uitkeringen aan personen die al op de loonlijst van de overheid stonden, en betalingen aan reeds overleden personen of mensen die het land hadden verlaten. Ook ontvingen parttimers onterecht volledige uitkeringen.

Nu deze misbruiken officieel zijn gedocumenteerd, verschuift de discussie van speculatie naar de roep om verantwoordelijkheid. De grote uitdaging voor de overheid is nu om niet alleen de fouten te erkennen, maar ook systemen te versterken en het geschonden publieke vertrouwen actief te herstellen.

Forse stijging brandstofprijzen op Aruba per 8 april 2026



DE Minister van Financiën, Economische Zaken en Primaire Sector heeft een aanzienlijke verhoging van de verkoopprijzen voor brandstof aangekondigd. De nieuwe tarieven, die per 8 april 2026 zijn ingegaan, laten een stijging zien voor

alle categorieën vloeibare brandstoffen.

De prijs voor Gasoline Unleaded-Premium stijgt met 24,6 cent naar 248,0 cent per liter. Voor Diesel ULS is de stijging nog forser; deze neemt met 45,1 cent toe tot een prijs van 246,5 cent per liter. De meest extreme stijging is te zien bij Kerosine, waarvan de prijs met maar liefst 101,7 cent stijgt naar 294,0 cent per liter.

Alle genoemde prijzen zijn inclusief de wettelijke belastingen BBO, BAZV en BAVP. Deze prijsaanpassingen volgen op de wereldwijde ontwikkelingen in de oliesector en zullen een directe impact hebben op de kosten van levensonderhoud op het eiland.

Regering Aruba absorbeert helft prijsstijging brandstof om koopkracht te beschermen

DE Arubaanse Minister van Financiën en Economische Zaken, mr. Geoffrey Wever, heeft aangekondigd dat de regering de helft van de recente internationale prijsstijgingen voor brandstof zal absorberen. Zonder deze ingreep zou benzine met 49,3 cent en diesel met 83,5 cent per liter stijgen. Door de overheidsmaatregel wordt deze stijging beperkt tot respectievelijk ongeveer 24,57 cent voor benzine en 45,20 cent voor diesel.

De kosten van deze maatregel worden geschat op 2,5 miljoen florin per maand. Om dit financieel te dekken, herprioriteert de regering de publieke uitgaven; diverse projecten worden verschoven naar 2027 om ruimte te maken voor dit noodfonds.

Het besluit is ingegeven door de noodzaak om de koopkracht van huishoudens te beschermen en de operationele kosten voor bedrijven te drukken. De regering benadrukt dat de prijsstijgingen het gevolg zijn van internationale ontwikkelingen buiten lokale controle, waardoor actieve mitigatie essentieel wordt geacht voor de economische stabiliteit.

Workshop ‘Creatives Without Borders’ stimuleert exportmogelijkheden voor Arubaanse creatieve sector

MINISTER van Economische Zaken, mr. Geoffrey Wever, nodigt professionals en geïnteresseerden uit de creatieve

sector uit voor de driedaagse workshop “*Creatives Without Borders: Turning Creativity into Export Opportunities*”. De workshop vindt plaats op 15, 16 en 17 april 2026 en wordt georganiseerd door de Directie Economische Zaken, Handel en Industrie (DEZHI) via ExproDesk.

Het doel is om lokale creatievelingen te rusten met vaardigheden om hun producten en diensten internationaal te vermarkten en inkomen uit het buitenland te genereren. De Arubaanse regering ondersteunt deze “*Orange Economy*” actief; vorig jaar werd hiervoor 151.200 dollar aan financiering vanuit Nederland veiliggesteld.

Bovendien zijn er sinds januari 2026 nieuwe fiscale prikkels van kracht, zoals de Startersregeling, om de sector te versterken. Participatie is gratis, maar het aantal plaatsen is beperkt. De initiatiefnemers benadrukken hiermee dat lokale creativiteit geen grenzen kent en essentieel is voor economische diversificatie.

Bureau Sostenemi viert 20-jarig jubileum met opening van nieuw kantoor

TER gelegenheid van haar twintigste verjaardag heeft Bureau Sostenemi een nieuw kantoor geopend op een centrale locatie. De officiële opening werd verricht door Minister Wyatt-Ras en directeur Magaly Maduro. De verhuizing naar een beter zichtbare plek moet de drempel voor burgers verlagen om professionele hulp, advies en begeleiding te zoeken bij zorgen over het welzijn of de veiligheid van kinderen.

Minister Wyatt-Ras benadrukte tijdens de ceremonie de essentiële rol van de instantie binnen het sociale domein. Bureau Sostenemi fungeert als spil in het netwerk dat kindermishandeling signaleert en preventief optreedt. De opening valt samen met de maand van bewustwording tegen kindermishandeling. Met dit nieuwe onderkomen herbevestigen het ministerie en de organisatie hun gezamenlijke inzet om de bescherming van kinderen op Aruba te waarborgen en ondersteuning aan gezinnen te versterken.

Popcorn Club en Europese Unie creëren internationale kansen voor Arubaanse jeugd

DE lokale organisatie Popcorn Club, onder leiding van Freddy Tromp, versterkt haar impact op de persoonlijke en creatieve



ontwikkeling van de Arubaanse jeugd door een nauwe samenwerking met de Europese Unie (EU). Sinds 2019 faciliteert deze samenwerking internationale uitwisselingsprogramma's, waarbij Arubaanse jongeren ervaring opdoen in het buitenland en Europese vrijwilligers naar Aruba komen.

Een kernonderdeel van de activiteiten zijn de creatieve kampen. Hierbij worden kunst en cultuur ingezet voor vorming via workshops in muziekproductie, audiovisuele media en documentaires. Europese vrijwilligers dragen bij met kennis over projectorganisatie en creatieve training. Dankzij de steun van de EU, die transport en basiskosten dekt, blijven alle activiteiten gratis toegankelijk. Met meer dan 30 jaar ervaring blijft Popcorn Club barrières wegnemen en de Arubaanse cultuur internationaal verbinden.

Cas di Cultura kondigt tweede editie van Caribbean Jazz-concert 'Curuba' aan

NA een succesvol debuut presenteert Cas di Cultura met trots de tweede editie van Curuba. Dit Caribbean Jazz-concert vindt plaats op 3 mei 2026 in de Paseo Herencia Ballroom. Het evenement staat in het teken van de rijkdom en diversiteit van muzikale expressie, waarbij Caribische ritmes samensmelten met wereldwijde jazztradities.

De line-up voor deze editie bevat een divers gezelschap aan artiesten, waaronder Vernon Chatlein, Mara Leti, WATRA en Reno Steba. Elke muzikant brengt een eigen interpretatie van jazz, beïnvloed door regionale klanken. Met dit initiatief onderstreept Cas di Cultura haar voortdurende inzet voor artistieke ontwikkeling en het toegankelijk maken van gevarieerde culturele ervaringen op Aruba.

Curuba moedigt het publiek aan om op een bewuste en meeslepende wijze verbinding te maken met livemuziek. Voor meer informatie kunnen geïnteresseerden terecht op de officiële social mediakanalen van Cas di Cultura.

Nationale consultatie muzieksector start proces voor Inventaris Immaterieel Cultureel Erfgoed

DE Nationale Commissie Immaterieel Cultureel Erfgoed Aruba (PCI) start een grootschalig overleg met de muzieksector onder de titel *"Ban Combersa di Musica na Aruba"*. Dit



initiatief is onderdeel van een nationaal proces om Aruba's officiële inventaris van immaterieel erfgoed op te stellen, conform het UNESCO-verdrag van 2003.

Het doel van de sessie is om via een constructieve dialoog muzikale tradities te identificeren, documenteren en de overdracht hiervan te waarborgen. Er wordt gestreefd naar een voorlopige lijst van Arubaanse muzikale elementen en een beter inzicht in de behoeften voor de bescherming hiervan.

De consultatie vindt plaats op zaterdag 11 april 2026 van 14:00 tot 16:30 uur in het JFK Education Center te Oranjestad. Muzikanten, componisten, producenten en overige belanghebbenden uit de sector worden opgeroepen om actief deel te nemen en hun visie te delen om de Arubaanse culturele identiteit te versterken.

Winnaars 'Arte di Palabra Aruba 2026' bekend: Jong talent schittert in taal en poëzie

HET Departement van Cultuur Aruba heeft de officiële winnaars bekendgemaakt van de competitie 'Arte di Palabra Aruba 2026'. Dit culturele platform, dat op 28 maart plaatsvond bij Colegio EPI, biedt jongeren de kans om hun creativiteit en expressievermogen te tonen via poëzie, verhalen en rap. Minister Wendell Cicilia was aanwezig om het artistieke talent van de Arubaanse jeugd te ondersteunen.

Destiny Bernabela van Colegio Arubano werd uitgeroepen tot de absolute winnaar met haar werk *"Un Buraco sin Fondo"*. Andere eerste prijzen in diverse categorieën gingen naar onder meer Alía Hernandez, Rayvienne Loopstok, Samantha Stephania Romero Farias, Guizza Steenvoorde en Isdell Hyacine.

De editie van dit jaar was een groot succes in het stimuleren



van culturele identiteit. Als vervolgstap worden het publiek en de deelnemers uitgenodigd voor de finale van 'Arte di Palabra ABC' op 30 mei in Paseo Herencia, waar delegaties uit Aruba, Bonaire en Curaçao strijden om de overkoepelende titel.

Voorbereiding op prijsstijgingen:

Essentiële voorraden voor Arubaanse huishoudens

NU de kosten voor levensonderhoud stijgen, heerst een belang van een structurele noodvoorraad. Terwijl de drinkwatervoorziening op Aruba stabiel blijft, is de voedselzekerheid kwetsbaarder door de sterke afhankelijkheid van import. Voorbereiding op huishoudelijk niveau is daarom cruciaal om financiële schokken op te vangen.

Een effectieve reserve begint bij basisproducten met een lange houdbaarheid en een hoge calorische waarde, zoals rijst, pasta en bonen. Daarnaast is de opslag van proteïnen (tonijn, pindakaas, melkpoeder) en vetten (spijsolie) essentieel voor een gebalanceerd dieet wanneer verse producten onbetaalbaar worden. Ook smaakmakers en groenten in blik verhogen de levenskwaliteit tijdens periodes van schaarste.

De strategie is niet gebaseerd op hamsteren, maar op een roulatiesysteem: koop wat u verbruikt en vul dit tijdig aan. Een buffer van twee tot vier weken biedt stabiliteit en controle in tijden van economische onzekerheid.

Regering Aruba neemt maatregelen om koopkracht te beschermen tegen mondiale onzekerheid

TIJDENS een recente persconferentie hebben premier Mike Eman en zijn kabinet maatregelen gepresenteerd om de impact van geopolitieke spanningen op Aruba te beperken. Hoewel de lokale economie en het toerisme stabiel blijven, drijven internationale conflicten de brandstofprijzen op, wat de koopkracht onder druk zet.

Om de bevolking, en met name kwetsbare groepen, te ontlasten, voert de regering diverse stappen uit:

- **Pensioensverhoging:** +500 florin voor alleenstaanden en +1000 florin voor paren.
- **Fiscale verlichting:** Afschaffing van de AZV-premie (5%) voor gepensioneerden met lage inkomens.
- **Sociale steun:** Verhoging van de bijstand, onderwijsonder-

steuning en betere dekking van medicijnpakketten.

Daarnaast is een dialoog gestart voor een gefaseerde verhoging van het minimumloon naar een bestaansminimum. De regering blijft de situatie monitoren en is bereid niet-urgente investeringen uit te stellen om indien nodig verdere kostenstijgingen in de zorg of energie te absorberen.

RdA lanceert internationale RFP voor strategische lease opslag tanks Mond'i Lora

REFINERIA di Aruba (RdA) N.V. heeft officieel een internationaal verzoek tot prijsopgave (RFP) uitgevaardigd voor de lease en exploitatie van de opslag- en overslagfaciliteiten in de regio Mond'i Lora. Deze stap maakt deel uit van de strategische koers van RdA om de Arubaanse energie-infrastructuur te revitaliseren. De terminal beschikt over 17 tanks met een totale capaciteit van 10,7 miljoen vaten, ondersteund door twee diepwatersteigers geschikt voor Ultra Large Crude Carriers (ULCC).

Geïnteresseerde investeerders hebben twee opties: de lease van de bestaande infrastructuur of een combinatie van lease en uitbreiding op een aangrenzend terrein van circa 118.978 \$m². RdA benadrukt dat deze activiteiten essentieel zijn voor de lokale economie en arbeidsmarkt.

Geïnteresseerde partijen moeten zich uiterlijk op 19 mei 2026 registreren via de aangewezen notaris. Kandidaten dienen te voldoen aan strikte internationale regelgeving op het gebied van handel, milieu en veiligheid.

Aruba versterkt regionale verbinding met tijdelijke Wingo-route vanuit Barranquilla

ARUBA breidt haar regionale luchtvaartnetwerk uit met een nieuwe seizoensgebonden route van de luchtvaart-



maatschappij Wingo. Vanaf 9 juli 2026 zal de maatschappij Aruba rechtstreeks verbinden met Barranquilla, Colombia, via de luchthaven Ernesto Cortisoz. De route wordt tijdens het hoogseizoen tweemaal per week geëxploiteerd, op donderdag en zondag.

Volgens Ronella Croes, CEO van de Aruba Tourism Authority (A.T.A.), versterkt deze verbinding de strategie om de Latijns-Amerikaanse markt te diversificeren en biedt het zowel lokale bewoners als internationale bezoekers meer reisopties.

Ook Jonny Andersen, CEO van Aruba Airport Authority N.V. (AAA), benadrukt dat deze uitbreiding bijdraagt aan de economische groei en de regionale toegankelijkheid van het eiland verbetert. Met deze stap verstevigt Aruba haar positie als een toegankelijke en kwalitatieve bestemming binnen de regio, waarbij toeristische en commerciële kansen tussen beide markten worden gestimuleerd.

Aruba behaalt historische 'A-' rating van S&P Global Ratings

MINISTER van Financiën en Economische Zaken, mr. Geoffrey Wever, heeft aangekondigd dat S&P Global Ratings de kredietwaardigheid van Aruba heeft verhoogd van 'BBB+' naar 'A-' met een stabiele outlook.

Dit is de tweede opeenvolgende upgrade in twee jaar tijd en markeert het hoogste niveau sinds 2012. De upgrade bevestigt het internationale vertrouwen in de Arubaanse economie en het gevoerde fiscale beleid.

Belangrijke factoren voor dit succes zijn de sterke economische groei in 2025 — met een stijging van 6,6% in verblijfstoerisme — en een begrotingsoverschot van 3,6% van het bbp. Hierdoor kon Aruba 140 miljoen florin aan schuld aflossen en de schuldquote verlagen naar 70%.

De verbeterde status resulteert in lagere financieringslasten en een gunstiger investeringsklimaat. De regering benadrukt dat deze financiële stabiliteit de ruimte biedt voor sociale investeringen en koopkrachtverbetering voor de Arubaanse burger.

Veiligheid in centrum Oranjestad versterkt met nieuw camera- en luidsprekersysteem

DE Aruba Tourism Authority (A.T.A.) heeft haar steun herbe-

vestigd aan het Downtown Oranjestad Security & Safety Initiative. In samenwerking met de Oranjestad Business Improvement Zone (OBIZ) en de Arubaanse overheid is een geavanceerd bewakingssysteem geïmplementeerd op strategische locaties in het historisch en commercieel hart van de stad.

Het project, uitgevoerd door Prorisk Security Management N.V., omvat 41 nieuwe beveiligingscamera's en 10 publieke luidsprekers. Dit systeem is volledig geïntegreerd met de bestaande infrastructuur en aangesloten op een Monitoring Center dat 24/7 operationeel is.

Het initiatief wordt toegejuicht door het Korps Politie Aruba (KPA) en lokale ondernemers. De investering is gericht op incidentpreventie, snellere interventies en effectieve publiekscommunicatie.

Volgens de A.T.A. is een veilig stadscentrum essentieel voor de leefbaarheid voor bewoners en een kwalitatieve ervaring voor toeristen, wat de reputatie van Aruba als veilige topbestemming versterkt.

"Security without Borders":

Samenwerking essentieel tegen moderne veiligheidsdreigingen

PREMIER Mike Eman heeft tijdens het internationale forum "*Security without Borders*" in het Aruba Marriott Resort de noodzaak van grenzeloze samenwerking benadrukt.

Het evenement, georganiseerd door ASIS International, bracht experts uit de publieke en private sector samen om actuele thema's zoals cybersecurity, kunstmatige intelligentie en de aanpak van georganiseerde misdaad te bespreken.

In zijn toespraak stelde de premier dat veiligheid in een wereld van groeiende geopolitieke conflicten en complexe criminaliteit niet als vanzelfsprekend mag worden beschouwd. Hij onderstreepte dat veiligheid geen grenzen kent tussen landen, bedrijven of gemeenschappen.

Volgens Eman hangt de toekomst van veiligheid af van collectieve verantwoordelijkheid, innovatie en het delen van kennis. Hij riep op tot een versterkte eenheid en een gezamenlijk commitment om het welzijn van de burgers te beschermen.

Platforms zoals dit forum zijn volgens de premier cruciaal voor de noodzakelijke uitwisseling van informatie om moderne dreigingen effectief het hoofd te bieden.

Trending • NL

Nederlands fregat Zr. Ms. De Ruyter vertrekt naar Azië met defect kanon



HET luchtverdedigings- en commandofregat Zr. Ms. De Ruyter vertrekt aanstaande zondag voor een vijf maanden durende missie naar de Indo-Pacifische regio, ondanks een defect hoofdwapen. Hoewel Defensie in 2023 al een nieuw kanon aankondigde, blijkt het huidige exemplaar nu onbruikbaar.

Volgens het ministerie van Defensie vormt het defecte kanon geen belemmering voor de missie, die onder meer bestaat uit oefeningen bij Hawaï en het handhaven van VN-sancties tegen Noord-Korea. Het schip zou over voldoende alternatieve zelfverdedigingsmiddelen beschikken.

De situatie zorgt voor politieke gevoeligheid, aangezien eerder bij de Zr. Ms. Evertsen een soortgelijk defect werd verzwezen voor de Tweede Kamer. Minister Dilan Yesilgöz (Defensie) gaf aan dat de Kamer voortaan vertrouwelijk geïnformeerd had moeten worden. Ondanks de technische beperking houdt het kabinet de optie open om het schip later in te zetten voor de beveiliging van de Straat van Hormuz.

Wet betaalbare huur:

Onbedoelde prijsstijgingen en schaarste op de woningmarkt

DE Wet betaalbare huur, twee jaar geleden ingevoerd door toenmalig minister Hugo de Jonge, heeft geleid tot een averechts effect op de Nederlandse woningmarkt. Hoewel het doel was om huurprijzen te verlagen via een uitgebreid puntensysteem, is het aanbod in de vrije sector dras-

tisch afgenomen. Veel verhuurders hebben hun woningen verkocht omdat verhuur door strengere fiscale regels en het verbod op tijdelijke contracten financieel niet langer aantrekkelijk is.

Deze massale verkoop drijft de prijzen voor de resterende huurwoningen op; inmiddels kost 42% van het aanbod in de vrije sector meer dan 2000 euro per maand. Terwijl starters op de koopmarkt profiteren van de vrijgekomen woningen, vissen middeninkomens in een steeds kleinere vijver. Het huidige kabinet beraadt zich op een brief van minister Boekholt-O'Sullivan om de wet te optimaliseren en het verhuren van woningen weer aantrekkelijker te maken.

Mijlpaal voor elektrisch rijden:

Twee miljoen auto's met elektromotor in Nederland

NEDERLAND heeft een belangrijke grens bereikt op het gebied van duurzame mobiliteit. Volgens recente cijfers van het Centraal Bureau voor de Statistiek (CBS) rijden er begin 2026 ruim twee miljoen personenauto's rond die volledig of gedeeltelijk elektrisch zijn. Dit betekent dat inmiddels één op de vijf auto's in Nederland een elektromotor heeft.

Binnen deze categorie vormen hybride auto's met ruim 800.000 exemplaren nog steeds de grootste groep, gevolgd door bijna 700.000 volledig elektrische voertuigen. De plug-inhybride kende met een toename van 40% de sterkste groei.

De totale groei van het Nederlandse wagenpark tot 9,4 miljoen voertuigen is volledig toe te schrijven aan de opkomst van elektrisch rijden. Ondertussen neemt het aantal fossiele brandstofauto's gestaag af; het aantal benzineauto's daalde met 2%, terwijl het aantal diesels een forse krimp van meer dan 12% liet zien.

Groeiende defensie-uitgaven zetten woningbouw en infra verder onder druk

DE miljardeninvesteringen in Defensie zorgen voor een



hevige strijd om technisch personeel op een toch al krappe arbeidsmarkt. Volgens een rapport van ABN Amro concurreren defensieprojecten, zoals de bouw van kazernes, direct met de woningbouw, het onderhoud van infrastructuur en de uitbreiding van het stroomnet. Er zijn jaarlijks tot 2030 circa 18.000 extra arbeidskrachten nodig, terwijl tegelijkertijd 60.000 vakmensen in de bouw met pensioen gaan.

De schaarste aan personeel en de stijgende grondstofprijzen door internationale conflicten dreigen de bouwkosten verder op te drijven. Brancheorganisatie Bouwend Nederland zet fors in op de werving van jongeren om de vijver te vergroten. Ondanks de uitdagingen ziet ABN Amro ook kansen: ***De grote defensieopdrachten kunnen een vliegwieleffect hebben voor innovatieve, fabrieksmatige bouwmethoden, wat de gehele sector toekomstbestendiger kan maken.***

KLM houdt vast aan vliegverbod Dubai ondanks bestand in Midden-Oosten

KLM handhaaft de annulering van alle vluchten naar Dubai, Riyad en Dammam tot en met 17 mei, ondanks het recente akkoord over een staakt-het-vuren in de regio. De luchtvaartmaatschappij kiest uit veiligheidsoverwegingen voor een voorzichtig beleid. Branchevereniging ANVR meldt



dat reizigers die via het Midden-Oosten zouden overstappen naar alternatieven worden omgeboekt, aangezien het ministerie van Buitenlandse Zaken nog steeds een oranje reisadvies hanteert voor deze gebieden.

De aanhoudende spanningen hebben tevens geleid tot blijvend hogere ticketprijzen. Hoewel de olieprijs na het bestand daalde, waarschuwt koepelorganisatie IATA dat de brandstofkosten voor de luchtvaart nog maanden hoog zullen blijven door verstoorde raffinagecapaciteit.

KLM bevestigt dat de eerder doorgevoerde prijsverhogingen, met name op intercontinentale routes, voorsnog niet worden teruggedraaid. Andere maatschappijen, zoals Emirates en Saudia, blijven momenteel wel op de bestemmingen vliegen op basis van eigen veiligheidsanalyses.

Staat in hoger beroep tegen klimaatvonnis Bonaire, maar start uitvoering beleid

DE Nederlandse staat gaat in hoger beroep tegen de uitspraak van de rechtbank Den Haag die de overheid verplicht om Bonaire beter te beschermen tegen klimaatverandering. Minister Stientje van Veldhoven (Klimaat en Groene Groei) voert hiervoor zwaarwegende juridische redenen aan.

Het kabinet betwist met name dat internationale emissies van de lucht- en zeevaart, die onder VN-regels vallen, door de nationale rechter getoetst mogen worden.

Ondanks het hoger beroep in de door Greenpeace aangespannen zaak, moet de staat het vonnis voorlopig wel uitvoeren. Dit betekent dat de overheid binnen anderhalf jaar heldere, bindende doelen moet opstellen voor emissiereductie op het eiland. Van Veldhoven benadrukt dat zij onder-



Enjoy a
Tango Dance ➤ ➤

tussen doorgaat met bestaand beleid voor vergroening en duurzame energieopwekking, maar vraagt de rechter om schorsing van de verplichting voor economiebrede klimaatdoelen tot de nieuwe uitspraak van het hof.

Aandeel minderjarige drugsuithalers in havens drastisch gestegen

HET aandeel minderjarigen onder de aangehouden drugsuithalers is in enkele jaren tijd spectaculair gestegen. Waar in 2020 nog slechts 1% van de verdachten jonger was dan 18 jaar, bedroeg dit aandeel vorig jaar ruim 22%. Dat blijkt uit onderzoek van het CBS en de Zeehavenpolitie.

Criminele organisaties lijken bewust vaker jongeren in te zetten voor het leeghalen van cocaïnecontainers. Dit hangt vermoedelijk samen met de strengere wetgeving uit 2022; uithalers krijgen sindsdien zwaardere straffen, maar voor minderjarigen gelden doorgaans lichtere sancties. Het profiel van de uithaler vertoont vaak kwetsbaarheden, zoals een achtergrond in een eenoudergezin, schulden of voortijdige schoolverlating.

Hoewel verscherpt toezicht en camerabeveiliging het aantal aanhoudingen in de Rotterdamse haven deden dalen, verschuift het probleem deels naar het buitenland. Zo was in de eerste helft van 2025 de helft van de in Antwerpen opgepakte uithalers van Nederlandse afkomst.

FNV opent meldpunt wegens hardnekkige zwangerschapsdiscriminatie

VAKBOND FNV heeft een meldpunt geopend voor vrouwen die te maken krijgen met zwangerschapsdiscriminatie. Uit recent onderzoek van SEO Economisch Onderzoek blijkt dat 44% van de vrouwen discriminatie ervaart tijdens hun zwangerschap of bij het zoeken naar een baan. Dit percentage is in de afgelopen jaren vrijwel onveranderd gebleven, ondanks eerdere beleidsmaatregelen.

Het rapport, opgesteld in opdracht van het Ministerie van Sociale Zaken en Werkgelegenheid, toont aan dat 63% van de werkgevers niet volledig op de hoogte is van de wettelijke regels rondom gelijke behandeling. Minister Hans Vijlbrief noemt het gebrek aan vooruitgang zorgwekkend en benadrukt dat er extra stappen nodig zijn voor een gelijke positie op de arbeidsmarkt.

Met het nieuwe meldpunt wil de FNV praktijkervaringen

bundelen om de politieke en maatschappelijke druk op werkgevers te vergroten en betere bescherming van zwangere werknemers af te dwingen.

Vertraging voor naamswijziging GroenLinks-PvdA naar 'Progressief Nederland' in het parlement

HOEWEL de fusiepartij GroenLinks-PvdA eind maart met veel vertoon haar nieuwe naam 'Progressief Nederland' (PRO) lanceerde, voert de fractie in de Eerste en Tweede Kamer voorlopig nog de oude naam. Het presidium van de Tweede Kamer wacht met een officieel advies aan het parlement totdat de naamswijziging formeel is vastgelegd bij de Kiesraad.

De vertraging komt voort uit vrees voor precedentwerking bij politieke afsplitsingen. Omdat de definitieve fusie van de partijorganisaties pas in juni plaatsvindt, is er nu een verzoek ingediend om de naam van de PvdA alvast officieel te wijzigen in Progressief Nederland.

In de Eerste Kamer ligt de situatie nog complexer, omdat de veertien senatoren daar oorspronkelijk via twee verschillende kieslijsten zijn verkozen. Totdat de Kiesraad en de voltallige Tweede Kamer groen licht geven, blijft de naam GroenLinks-PvdA gehandhaafd.

Tweede Kamer steunt miljardensubsidie voor verduurzaming Tata Steel onder strikte voorwaarden

EEN ruime meerderheid van de Tweede Kamer stemt in principe in met een subsidie van 2 miljard euro om staalfabrikant Tata Steel te helpen verduurzamen. Het plan, onderdeel van een 'maatwerkafspraken', moet de fabriek in IJmuiden laten overstappen van kolen op aardgas en uiteindelijk op groene waterstof.

Hiermee wil het kabinet de grootste CO2-uitstoter van Nederland behouden als strategisch 'ankerbedrijf' voor de economie en de werkgelegenheid. Ondanks de steun eisen veel partijen, waaronder PRO, D66 en PVV, hardere garanties. De focus ligt hierbij op onafhankelijke metingen en bindende normen voor de uitstoot van fijnstof om de gezondheid van omwonenden te beschermen.

Ook de levensvatbaarheid op lange termijn en terugbetalingsregelingen bij een eventueel vertrek zijn kritische bespreekpunten. Alleen Partij voor de Dieren en Volt blijven principieel tegen de staatssteun. Het kabinet streeft ernaar om in september een definitief akkoord te ondertekenen.

Tweede Kamer stemt in met strenger Europees migratiepact

EEN ruime meerderheid van de Tweede Kamer heeft ingestemd met het nieuwe Europese migratiepact, dat uiterlijk medio juni door alle lidstaten moet zijn ingevoerd. Het pact stroomlijnt het asielbeleid binnen de EU en maakt de toegang voor migranten moeilijker.

Kernpunten zijn een snelle screening aan de buitengrenzen en de mogelijkheid voor lidstaten om opvangtaken af te kopen voor 20.000 euro per asielzoeker. Migrant zonder asielrecht worden in detentiecentra aan de grenzen vastgezet voor een versnelde procedure. Hoewel er voor alleenstaande minderjarigen een uitzondering geldt, kunnen gezinnen met kinderen wel worden opgesloten.

Linkse oppositiepartijen, waaronder PRO, stemden tegen vanwege de hardheid van het beleid, terwijl uiterst rechtse partijen tegenstemden omdat de regels niet ver genoeg zouden gaan. De coalitiepartijen en een groot deel van de oppositie steunden het pact, dat nauw aansluit bij de nieuwe Nederlandse asielwetgeving.

Geheimzinnige drones boven kasteel prinses Beatrix en goudvoorraad zorgden voor onrust

EIND november 2025 heeft de Koninklijke Marechaussee meerdere drones waargenomen boven kasteel Drakensteyn, de woning van prinses Beatrix, en de nabijgelegen legerbasis Camp New Amsterdam. Op deze basis in Soesterberg wordt de Nederlandse goudvoorraad bewaard.

De incidenten maken deel uit van een bredere reeks verdachte vluchten boven vitale infrastructuur, waaronder vliegbases Volkel en Eindhoven en een gasverdeelstation in Ommen.

Ondanks de waarnemingen zijn er geen arrestaties verricht; de herkomst en bestuurders van de drones blijven onbekend. Defensie kondigde naar aanleiding van de aanhoudende dreiging miljardeninvesteringen aan in radarsystemen en



onderscheppingstechnologie.

Soortgelijke incidenten vonden in dezelfde periode plaats boven militaire complexen in België en Denemarken, wat leidde tot internationale bezorgdheid over de beveiliging van strategische locaties tegen onbemande luchtvaartuigen.

Nederlandse wolvenpopulatie stijgt naar recordhoogte van 131 getelde individuen

IN 2025 is de aanwezigheid van minimaal 131 verschillende wolven via DNA-analyse in Nederland vastgesteld, een significante stijging ten opzichte van de ruim honderd dieren in 2024. Volgens cijfers van BIJ12 telt Nederland momenteel veertien roedels, verspreid over de Veluwe, Drenthe, de Gelderse Vallei en de Utrechtse Heuvelrug. Ongeveer 70% van de nieuwe wolven is op eigen bodem geboren, met de geboorte van zeker vijftig welpen vorig jaar.

Door de uitbreiding van het leefgebied naar het noorden en oosten van het land neemt ook de druk op de veehouderij toe; het aantal aanvallen op vee steeg naar ruim elfhonderd incidenten. Onderzoek wijst uit dat Nederland ruimte biedt aan 23 tot 56 roedels.

Opmerkelijk is de hoge leeftijd van de eerste wolven op de Veluwe, die met minimaal acht of negen jaar het gemiddelde van zes jaar in het wild ruim overschrijden.

Onduidelijkheid over datadiefstal na ransomware-aanval op ChipSoft



SOFTWARELEVERANCIER ChipSoft, een grote speler in de sector voor elektronische patiëntendossiers (EPD), is getroffen door een aanval met gijzelsoftware. Hoewel het bedrijf spreekt van mogelijke ongeautoriseerde toegang tot de systemen, is het nog onduidelijk of er daadwerkelijk patiëntgegevens zijn gestolen.

Expertisecentrum Z-Cert meldt dat het contact met ChipSoft moeizaam verloopt, wat heeft geleid tot onrust bij zorginstellingen.

Uit voorzorg hebben meerdere ziekenhuizen in Nederland en België hun patiëntenportalen gesloten of digitale verbindingen met andere instellingen verbroken. Ook huisartsen maken gebruik van ChipSoft-systemen; de Landelijke Huisartsen Vereniging (LHV) stelt echter dat persoonsgegevens vooralsnog waarschijnlijk niet betrokken zijn.

Terwijl het onderzoek naar de daders en de omvang van de hack voortduurt, wachten zorginstellingen en toezichthouders op meer transparantie over de impact van de versleuteling op de kritieke zorginfrastructuur.

Kabinet scherpt aanpak illegale vapehandel aan na alarmerend onderzoek

MINISTER Sophie Hermans van Volksgezondheid heeft ingrijpende maatregelen aangekondigd om de illegale handel in vapes te bestrijden. Uit nieuw onderzoek blijkt dat maar liefst 87 procent van de vapers illegale producten gebruikt.

Deze vapes, vaak geproduceerd in China, bevatten excessieve hoeveelheden nicotine of verboden smaakstoffen en worden op grote schaal verhandeld via sociale media en fysieke winkels.

Het kabinet voert een wetswijziging door die het louter in voorraad hebben van illegale vapes strafbaar stelt, waardoor de NVWA sneller kan ingrijpen. Daarnaast worden de maximumboetes voor dealers en verkopers aanzienlijk verhoogd.

De maatregelen zijn ingegeven door ernstige gezondheidsrisico's voor jongeren, variërend van acute longproblemen tot een verhoogd risico op kanker. T

evens wordt het toezicht op online platforms verscherpt om de toegankelijkheid van illegale vapes voor minderjarigen te beperken en de verwevenheid met andere vormen van criminaliteit aan te pakken.

Onderzoek:

Ouders worstelen met voorbeeldfunctie bij smartphonegebruik

UIT het jaarlijkse onderzoek van Netwerk Mediawijsheid blijkt dat een derde van de ouders van jonge kinderen moeite heeft om de telefoon weg te leggen in het bijzijn van hun kroost. Hoewel bijna de helft van de ouders aangeeft bewust te minderen, blijft het routinematig checken van schermen een groot obstakel.

Deskundigen pleiten daarom voor vroegtijdige begeleiding vanuit de kraamzorg en het consultatiebureau om ouders bewust te maken van hun cruciale voorbeeldfunctie.

Niet alleen ouders, maar ook de kinderen zelf overschrijden de landelijke Richtlijn Gezond Schermgebruik aanzienlijk. Waar de overheid maximaal een half uur per dag adviseert voor kinderen tot vier jaar, besteden zij momenteel gemiddeld 102 minuten aan digitale media.

Experts adviseren ouders om bewuste tijdsblokken voor smartphonegebruik in te richten en digitale activiteiten vaker samen met hun kind te ondernemen om creativiteit en veiligheid in een digitale omgeving te stimuleren.

Rechtszaak over mestnormen:

Boeren eisen opheffing beperkingen in NV-gebieden

TWEE akkerbouwers uit Flevoland en Stichting Stikstofclaim hebben een rechtszaak aangespannen tegen de Nederlandse Staat over de toegestane hoeveelheid mest in zogeheten NV-gebieden (met nutriënten verontreinigde gebieden).

Nu de Europese derogatie — de uitzonderingspositie waardoor Nederlandse boeren meer mest mochten uitrijden — is vervallen, stellen de eisers dat ook de juridische grondslag voor de extra beperkingen in deze gebieden is verdwenen.

Volgens de boeren hanteert het ministerie van Landbouw verouderde cijfers over de waterkwaliteit en belemmert de huidige regelgeving hun oogstopbrengst onnodig. De landadvocaat bestrijdt dit en voert aan dat het mestbeleid noodzakelijk blijft om tegenstrijdige belangen tussen landbouw en natuurbescherming te verenigen binnen de kaders van de Meststoffenwet. Daarnaast betwist de Staat het spoedeisende belang van het kort geding. De rechter doet op 6 mei 2026 uitspraak in deze zaak.

Sports • NL

Marianne Vos keert na persoonlijke rouwperiode terug in Parijs-Roubaix

WIELERLEGENDE Marianne Vos maakt komende zondag haar rentree in het peloton tijdens de prestigieuze voorjaarsklassieker Parijs-Roubaix. De 38-jarige renster van Visma | Lease a Bike heeft een emotioneel zware periode achter de rug na het overlijden van haar vader, Henk Vos, die vorige week na een langdurig ziekbed overleed.

Een bewuste terugkeer

Vanwege de verslechterde gezondheidstoestand van haar vader en zijn uiteindelijke overlijden, liet Vos de afgelopen weken enkele belangrijke koersen aan zich voorbijgaan. Zo ontbrak zij afgelopen zondag in de Ronde van Vlaanderen en verscheen zij eerder ook niet aan de start van Milaan-Sanremo.

In een verklaring op de website van haar ploeg omschrijft Vos de afgelopen tijd als een *“hele pittige periode”*. De beslissing om aanstaande zondag weer op de fiets te stappen, is een bewuste stap in het oppakken van haar dagelijkse ritme. Volgens de renster is de fiets een essentieel onderdeel van haar leven en helpt het haar bij het herstel van de balans na dit grote persoonlijke verlies. Parijs-Roubaix, ook wel bekend als ‘De Hel van het Noorden’, is voor Vos altijd een hoofddoel van het seizoen geweest.

Sterke selectie Visma | Lease a Bike

De ploegleiding van Visma | Lease a Bike verschijnt met een indrukwekkende formatie aan de start in Frankrijk.



Naast Marianne Vos maakt ook Pauline Ferrand-Prévot deel uit van de selectie. De Française is de titelverdedigster in Roubaix en won vorig jaar bovendien de Tour de France Femmes. Hoewel de kasseienklassieker aanvankelijk niet op haar programma stond, heeft zij in overleg met de teamleiding besloten haar titel te verdedigen.

Ploegleider Jan Boven benadrukt dat de aanwezigheid van zowel Vos als Ferrand-Prévot de ploeg extra tactische opties geeft, al waarschuwt hij dat een overwinning in deze onvoorspelbare koers nooit vanzelfsprekend is. De selectie wordt gecompleteerd door Lieke Nooijen, Nienke Veenhoven, Daniek Hengeveld en Margaux Vigié.

Concurrentieveld

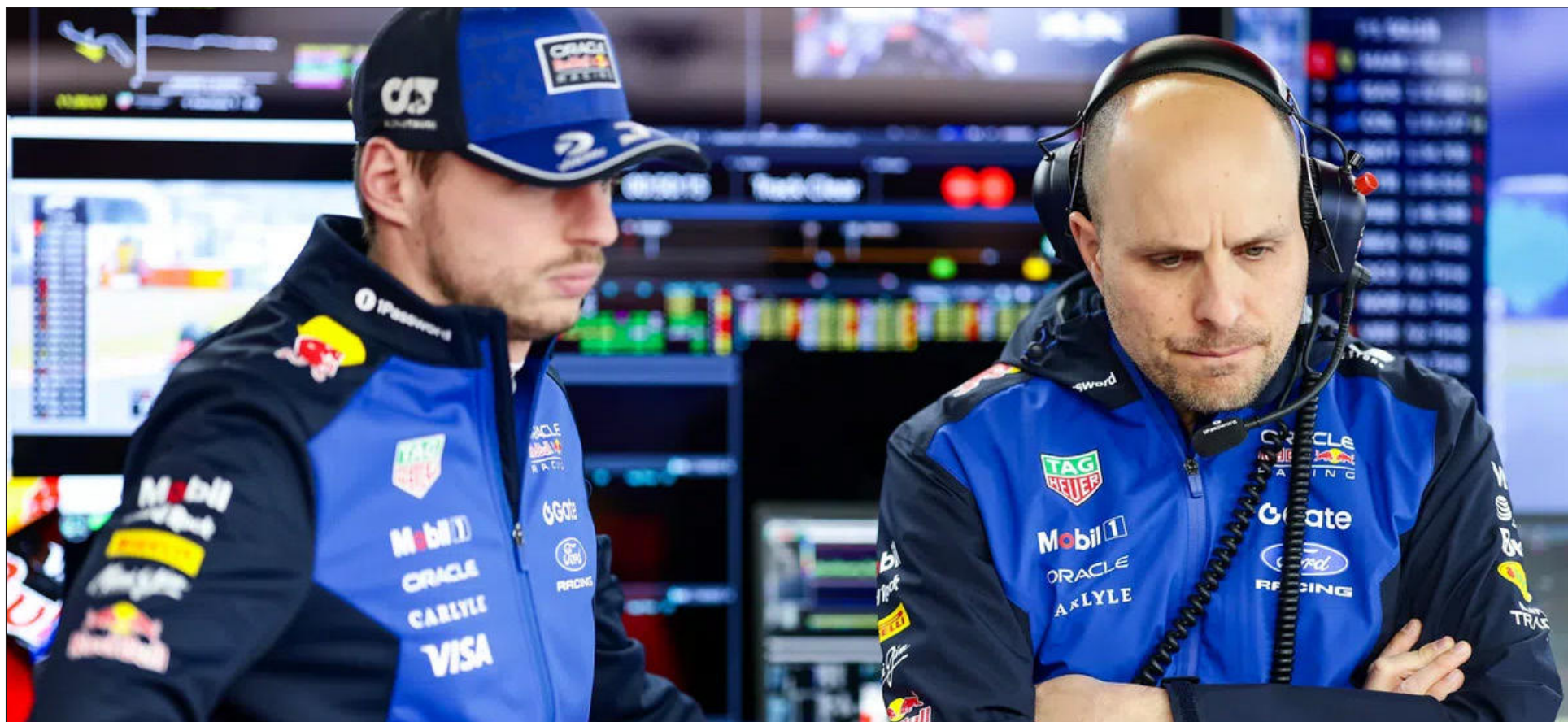
Terwijl Vos en Ferrand-Prévot de degens

kruisen op de kasseistreken, zal een andere grote naam ontbreken: **Demi Vollering**. De renster van FDJ-Suez, die afgelopen weekend nog op dominante wijze de Ronde van Vlaanderen won, heeft ervoor gekozen deze editie van Parijs-Roubaix over te slaan. Vollering gaf aan de klassieker in de toekomst zeker te willen rijden, maar voor dit jaar de voorkeur te geven aan een ander wedstrijdprogramma.

Met het vertrek vanuit Compiègne op zondag ligt er voor Marianne Vos een sportieve uitdaging die eveneens symbool staat voor haar veerkracht. Hoewel er in de geschiedenis van de vrouwenwedstrijd nog nooit een Nederlandse wist te winnen, behoort Vos gezien haar staat van dienst en motivatie direct weer tot de favorieten voor het hoogste schavot.

Engineer kiest voor McLaren

Succesvol duo Verstappen en Lambiase wankelt



DE personele leegloop bij Red Bull Racing bereikt een nieuw dieptepunt. Na het eerdere vertrek van kopstukken zoals Adrian Newey en Jonathan Wheatley, lijkt nu ook de rechterhand van Max Verstappen, Gianpiero Lambiase, de renstal te gaan verlaten. Volgens recente berichtgeving van De Telegraaf en De Limburger heeft de Britse engineer een lucratief aanbod van concurrent McLaren geaccepteerd.

Een einde aan een tijdperk

De samenwerking tussen Verstappen en Lambiase is een van de meest succesvolle in de geschiedenis van de Formule 1. Sinds de sensationele overwinning van de Nederlander bij zijn debuut in Spanje in 2016, vormt Lambiase de stem in het oor van Verstappen. In de afgelopen tien seizoenen behaalde het duo samen 71 Grand Prix-zeges en vier wereldtitels bij de coureurs.

Hoewel Lambiase momenteel nog een contract heeft tot het einde van 2027, wordt verwacht dat hij na die periode de overstap naar Woking zal maken. Naast zijn rol als race-engineer bekleedt Lambiase bij Red Bull momenteel ook de functie van Head of Racing, wat zijn vertrek organisatorisch nog zwaarder maakt voor de renstal uit Milton Keynes.

Ambitieuze plannen bij McLaren

De overstap van Lambiase naar McLaren wordt in de paddock als pikant beschouwd. McLaren is de afgelopen twee jaar uitgegroeid tot de grootste rivaal van Red Bull, waarbij Lando Norris vorig jaar Verstappen zelfs wist te onttronen als wereldkampioen.

De Britse renstal heeft Lambiase een “*astronomisch*” aanbod gedaan met een duidelijk groeipad. Het plan is dat hij op termijn Andrea Stella opvolgt als teambaas bij McLaren. Stella zou op zijn beurt in de belangstelling staan van Ferrari. Met deze zet hoopt McLaren niet alleen technische expertise binnen te halen, maar ook een directe slag toe te brengen aan de interne stabiliteit van hun grootste concurrent.

Onrust binnen Red Bull Racing

Voor Max Verstappen komt het nieuws op een ongelegen moment. De drievoudig wereldkampioen beleeft een moeizaam seizoen waarin de dominantie van Red Bull is weggevallen door de nieuwe reglementen. Het vertrek van Lambiase is de volgende schakel in een reeks van personele wijzigingen die vorig jaar begon met het ontslag van teambaas Christian Horner wegens tegenvallende resultaten.

De onderlinge band tussen Verstappen en zijn engineer was altijd zeer hecht, ondanks hun soms pittige discussies over de boordradio. Lambiase kende vorig jaar bovendien een zware privésituatie door de ziekte van zijn vrouw, een periode waarin Verstappen hem publiekelijk steunde.

Hoewel Red Bull voor de hervatting van het seizoen in Miami “*spectaculaire vooruitgang*” heeft beloofd, zorgt het aanstaande vertrek van Lambiase voor nieuwe twijfels over de toekomstvisie van het team. Voor de fans van Verstappen groeit de vrees dat de sleutelrol van de Nederlander binnen de organisatie steeds meer onder druk komt te staan naarmate de vertrouwde gezichten om hem heen verdwijnen.

Opsteker voor Oranje

Frenkie de Jong keert terug op trainingsveld bij FC Barcelona

MET het WK voetbal in Noord-Amerika in aantocht, is er positief nieuws te melden vanuit Barcelona. Frenkie de Jong heeft donderdag de groepstraining bij FC Barcelona hervat. De terugkeer van de 28-jarige middenvelder is niet alleen cruciaal voor zijn club, maar ook een flinke opsteker voor bondscoach Ronald Koeman en het Nederlands elftal.

Herstel van hamstringblessure

De Jong stond sinds eind februari aan de kant vanwege een hamstringblessure die hij opliep tijdens een training. Door dit fysieke ongemak moest de spelmaker de laatste interlandperiode van Oranje, met wedstrijden tegen Noorwegen en Ecuador, aan zich voorbij laten gaan. Ook miste hij diverse belangrijke duels voor de Catalanen, waaronder de heenwedstrijd in de kwartfinale van de Champions League tegen Atlético Madrid (0-2 verlies).

Hoewel trainer Hansi Flick vorige week al hintte op een spoedige rentree, bleef de exacte datum onduidelijk. De Jong ontbrak woensdag nog in de wedstrijdselectie, maar verscheen daags na de nederlaag tegen Atlético weer op het veld met de rest van de groep. De verwachting is dat hij zaterdag, tijdens de stadsderby tegen Espanyol, weer minuten kan maken of in ieder geval deel uitmaakt van de selectie.

Vorbereiding op het WK 2026

De fitheid van De Jong is een belangrijk aandachtspunt voor de technische staf van het Nederlands elftal. Twee jaar geleden moest de middenvelder het EK in Duitsland nog noodgedwongen



overslaan vanwege blessureleed.

Met het oog op het aanstaande wereldkampioenschap in de Verenigde Staten, Canada en Mexico, dat op 11 juni van start gaat, is een fitte De Jong onmisbaar voor de balans in het elftal.

Oranje speelt zijn eerste groepswedstrijd op 14 juni tegen Japan. De terugkeer van De Jong komt op een gewenst moment, aangezien de spoeling op het Nederlandse middenveld dunner is geworden. Onlangs werd bekend dat Jerdy Schouten (PSV) het toernooi definitief moet missen vanwege een afgescheurde kruisband.

Frustratie bij Barcelona

Terwijl de terugkeer van De Jong voor een lichtpuntje zorgt, heerst er bij FC Barcelona momenteel vooral frustratie over de arbitrage in de Champions League. Trainer Hansi Flick uitte na het duel met Atlético zijn onbegrip over het uitblijven van VAR-ingrijpen bij een handsbalmoment van Marc Pubill en de rode kaart voor Pau Cubarsí. De Catalanen moeten aanstaande dinsdag in Madrid een 2-0 achterstand goedmaken om de halve finale te bereiken. De aanwezigheid van een fitte Frenkie de Jong wordt hierbij als een essentiële factor gezien voor de noodzakelijke ommekeer.

CAT ONLY STERILIZATION CLINIC APRIL 15 – 17

Protecting Aruba's Cats — One Surgery at a Time



FREE SPAY & NEUTER CLINIC FOR CATS

One Love Foundation, Stimami Sterilisami, Nine Lives Aruba, & Veterinary Specialty Hospital are partnering to reduce feline overpopulation in Aruba.

- ✓ Prevents unwanted litters
- ✓ Reduces roaming & fighting
- ✓ Lowers disease transmission
- ✓ Saves lives



BE PART OF THE SOLUTION!
SPAY. NEUTER. PROTECT.
For a safer future for Aruba's cats.

Fortaleza pa Famia

Den bo cas mester tin un atmosfera, di paz, obediencia y respet

PROME cu predica algo pafo, nos mester bib'e den nos cas.

Nos cas mester ta un cas di respet.

Nos cas mester ta un cas di union

Nos cas mester ta un cas di pas.

Nos cas mester ta un cas di pordon.

Nos cas mester ta un cas limpi.

Nos cas mester ta un cas cu ta stima Dios.

Nos cas mester ta un cas caminda berdad ta bini na prome luga.

Nos cas mester crea un atmosfera pa e presencia di Dios.

Nos cas mester demostra amor pa otro.

Nos cas mester ta un cas di hospitalidad.

Nos cas mester ta un cas liber di bruheria, idolatria y santeria.

Nos cas mester ta liber di envidia, redo y calumnia.

Nos cas mester ta un cas di alabansa.

Nos cas mester ta un cas di oracion constant.

Nos cas mester ta liber di insulto.

Nos mester ta liber di violencia.

Nos cas mester ta liber di adulterio y perversidad.

Nos cas mester ta un cas di adoracion na Dios.

Nos cas mester ta un cas di testimonio kico Dios a haci pa nos.

Nos cas mester refleha e amor di Dios.

Den Isaias 38, Rey Ezekias a bira malo pa muri y Dios a manda bis'e pa e regla asunto di su cas, pasobra e ta bay muri y no ta keda biba mas. Nos cas no ta solamente e edificio. Pero tambe nos curpa y nos bida dilanti di Dios, mester ta di acuerdo cu e palabra di Dios. Dios no kier pa nos biba un bida con cu ta, sin tene cuenta cu Dios y sin temor di Dios. Dios kier pa nos tin un bida, santo agradabel den Su perfecto voluntad.

Cu sabiduria un cas ta wordo traha, y cu comprendemento e ta wordo estableci, y cu conocimiento e cambernan ta wordo yena, cu tur rikesa precioso y agradabel (Proverbionan 24:3-4).

Nos mester haci tur locual ta posibel pa tene palabra negativo pafo di nos cas, no papia nada den bo cas cu bo no ta desea.

Papia locual ta agrada Dios, palabra cu ta demostra fe y confiansa den Dios, evita tur palabra cu ta trece duda,



palabra cu ta purba limita Dios, y si un hende ta trece duda den bo cas, please hala su atencion y bis'e cu hopi amor cu duda no ta bin di Dios.

Efesionan 4:29 ta para skirbi: No laga ningun palabra danino sali for di boso boca, sino solamente palabra cu ta bon pa edificacion, conforme e necesidad di e momento, p'esaki por duna gracia n'esnan cu ta tende.

No ta nada nechi ora palabra malo of miho bisa palabra sushi y ofensa baho ta wordo papia den cas, pasobra esey no ta un testimonio di educacion, pasobra caminda tin palabra malo y sushi, mucha ta crece sin respet, pasobra nan ta kere cu esey ta lo corecto pa haci.

Un boca limpi, ta ruman di un curason limpi, pero un boca sushi ta ruman di un curason sushi, pasobra locual hende ta papia ta sali for di nan curason.

Un hende sabi ta scucha y haci locual Dios ta bisa pa haci, y e ta purba di haci lo miho, pa agrada Dios y asina e ta wordo bendiciona door di Dios.

Tur locual ta puro, amabel, berdadero, tur locual ta di bon testimonio, tur locual ta digno di alabansa esey ta locual mester wordo papia den bo cas.

Mantene bo cas limpi, pasobra Dios ta biba den bo cas, y no lubida cu bo curpa ta tempel di Dios.

MADBOR Consultancy

Documento Comercial y Support

- Oferta / Presentacion
- Programa di rekisitonan
- Citacion
- Informacion
- Contrato (*den concepto*)

Operacion

- Analisis di Proceso
- Descripcion di Proceso
- Descripcion di Protocol

Apoyo Empresarial

- Mediacion
- Consulencia/ Consejo
- Comercialisacion

Documentacion oficial (di e empresa) :

- Prepara
- Verifica
- Traduccion-4 idioma:
(*Ingles, Hulandes, Spaño, Papiamentu*)

Priva

- Scirbi carta (oficial) - 4 idioma
- Traha Curriculum Vitae
- Carta di solicitud
- Mediacion serca instancianan - 4 idioma

Ban 
Papia
+297-6991702

Turning **Ideas** into Breakthrough **Solutions**

Santo di Dia

Awe ta Dia San Isaac di Spoleto

E hermitaño cu a scoge scuridad di cueba pa haya e luz divino

DEN e kalender extenso di Iglesia Catolico, hopi biaha e figuranan mas grandi y resplandeciente ta “overschaduw” of opaca e bida di esnan cu a scoge e caminda di silencio y humildad extremo. Mientras hopi ta recorda obispo y martirnan riba dia 11 di april, tin un figura cu ta bin for di e seronan di Italia cu un mensahe poderoso riba e balor di e bida interior. Nos ta papia di San Isaac di Spoleto, un homber cu a bandona tur cos material pa busca e presencia di Dios den e soledad di naturalesa. Su bida ta un recordatorio cu, den un mundo yen di desordo y distraccion, e silencio por ta e herment mas fuerte pa un transformacion spiritual berdadero y profundo.

Isaac tabata originalmente un homber nativo di Siria. Den siglo VI, ora e persecucionnan y e instabilidad politico tabata reina den su tera natal, el a dicidi di migra pa Italia, especificamente pa e region di Umbria. Na su yegada na e stad di Spoleto, Isaac a bay directamente na e catedral pa resa. Segun e relato di San Gregorio Magno, Isaac a keda den oracion pa tres dia y tres nochi consecutivo sin move. Un di e diacononan di e catedral, pensando cu Isaac tabata un hipocrita cu kier a hala atencion, a core cu ne y a dal e un bofta. Sinembargo, e pasenshi y e humildad cu Isaac a demostra a touch e curason di e pueblo, cu mesora a reconoce cu nan tabata den presencia di un homber santo y special.

E hendenan di Spoleto, admira pa su devocion, a ofrece Isaac placa, tera y cas pa e establece su mes, pero e santo a rechasa tur cos categoricamente. El a declara cu un monarca cu ta busca tera riba tera, no por busca e reino di e shelo cu e mesun intensidad. En bes di acepta e rikesanan ey, el a retira su mes pa Sero Luco, unda el a cuminsa biba como un hermitaño den un cueba. Isaac tabata kere firmemente cu e amor di Dios no por wordo comprondi si nos curason ta yen di preocupacion material y propiedadnan cu ta mara nos na e mundo aki. Pa Isaac, e soledad no tabata un castigo, sino un privilegio pa scucha e bos di Dios sin interferencia humano.

E bida di Isaac na e sero a cuminsa atrae hopi discipulo cu kier a siña for di su sabiduria. A pesar cu e tabata busca silencio, su amor pa prohimo tabata asina grandi cu e no por a nenga di guia esnan cu tabata den busca di luz. El a funda un comunidad di heremita, pero semper el a insisti pa nan biba den e



mayor pobreza posibel. E tabata enfatisa cu e bon obranan cu un persona ta haci mester nace semper for di un bida di oracion constante. Sin e conexcion ey cu e Divino, e obranan ta bira simplemente un esfuerso humano bashi y sin bida. Isaac tabata un maestro den e arte di combina e contemplacion cu e accion social ora esey tabata necesario pa e comunidad.

E bida di San Isaac di Spoleto ta reta e homber moderno den hopi aspecto. Den un epoca unda nos ta balora e personanan pa nan exito exterior y nan capacidad pa acumula bienes, e santo aki ta invita nos pa mira paden. El a siña nos cu e berdadero libertad ta wordo haya ora nos no ta depende di e aprobacion di otro nan ni di e cosnan cu nos tin. Su reflexion riba dia 11 di april ta masha cla: e amor di Dios ta un regalo gratuito cu ta wordo experimenta miho ora nos curason ta bashi di egoismo. Isaac a muri na aña 550, lagando un legado di paz y un ehempel di con un bida dedica na e silencio por tin un impacto asina grandi riba henter un region.

Pa nos cu ta biba den un era digital caminda nos ta purba “gana” aprobacion cu cada potret of cada accion cu nos publica, Isaac ta bisa nos pa sconde nos mes un rato den e “cueba” di nos curason. E bon obranan cu el a realiza no tabata pa wordo admira, sino como un devocion puro na e favor cu el a ricibi caba for di e Creador. Na final di su bida, San Isaac no tabatin nada material pa laga atras, pero el a laga e luz di su fe cu ainda ta ilumina Spoleto y e mundo henter. E ta e santo di e cosnan chikito, di e oracion den silencio y di e amor cu no ta pidi nada a cambio sino solamente e gracia di por biba den e presencia constante di e Divino.

E paradox di gracia

Dicon nos ta purba “gana” un amor cu ya ta di nos?

DEN e profundidad di e curason humano, semper tabatin deseonan inherente pa wordo acepta, reconoci y, mas cu tur cos, stima. Desde cu nos ta masha chikito mes, nos ta wordo entrena pa kere cu cada recompensa den bida ta bin solamente despues di un esfuerso grandi: **Si bo saca bon nota na scol, bo ta haya un premio; si bo comporta bo mes bon cu bo mayornan, bo ta haya elogio y cariño.** E mentalidad di “merito” aki ta asina hinca den nos cultura diario cu, ora nos papia di e relacion cu e Divino, nos ta cay casi automaticamente den e mesun trampa mental. E pregunta fundamental cu hopi fiel y persona spiritual ta haci nan mes awe ta: si mi sa cu Dios ta stima mi net manera mi ta, dicen mi ta sigui trata di “gana” Su amor cu bon obra so?

E concepto di amor incondicional, den e contexto religioso y teologico, ta locual hopi ta yama “Gracia”. Gracia, pa definicion puro, ta un favor cu no a wordo gana y cu nos no merece door di nos propio forsa. E ta un regalo duna door di e Creador na e ser humano, independientemente di su profesion, su status social, su posicion economico of su foutnan di pasado. Sinembargo, pa e mente humano cu ta biba den un mundo structura riba transaccion, e concepto aki ta keda casi imposibel pa procesa completamente. Nos ta biba den un sociedad di “duna y tuma”, unda nada ta wordo duna pornada y tur cos tin un prijs. Pa e motibo aki, nos ta purba aplica e mesun logica comercial y mercantil na nos bida spiritual.

Ora nos enfoca solamente riba e acumulacion di “bon obra” pa busca aprobacion celestial, nos ta core e riesgo di transforma nos fe den un simpel contract legal. Nos ta cuminsa mira oracion, actonan di caridad y e cumplimento di mandamento como “moneda di cambio” pa sigura nos luga den Su curason. E peligro di e enfoque aki ta cu e ta crea un ciclo infinito di ansiedad y incertidumbre. Si mi ta kere cu Dios ta stima mi solamente ora mi ta “bon”, kico ta pasa ora mi faya? Kico ta pasa ora mi pensamentonan no ta puro of ora mi saca culpa for di mi responsabilidadnan? E ora ey e amor ey ta disparce? E contesta di e reflexion religioso ta un “no” rotundo y firme, pero e emocion humano y e ego hopi biaha ta bisa un cos totalmente diferente.

Psicologo y lidernan spiritual di tur tempo ta coincidí cu e necesidad obsesivo di “gana” amor ta bini di un falta di siguridad profundo den nos propio valor personal. Nos ta sinti cu, den nos estado natural, fragil y imperfecto, nos no ta digno di un amor asina grandi y vasto. Pues, nos ta bisti un “masker di perfeccion” y nos ta traha desesperadamente duro pa demostra cu nos merece e atencion di e Creador.



Pero e berdad central di e fe ta cu bon obra no mester ta e causa pa Dios stima nos, sino e resultado natural di a sinti nos stima caba. Un bon obra mester nace for di un gratitud sincero, no for di miedo, angustia of un necesidad di negocia nos salvacion.

E transformacion spiritual berdadero ta cuminsa ora nos finalmente stop di core tras di un amor cu nos tin caba den nos posesion sin sa. Ora un persona compronde cu e no mester convence Dios pa stime'le, e persona ey ta wordo libera di un carga masha pisa. E libertad aki ta permiti e ser humano actua cu amor pa su prohimo sin spera nada a cambio, pasobra su “tanki di amor” ta wordo yena p'e Gracia Divino y no door di su propio esfuersonan limita y cansa. Esaki ta e cambio di paradigma: **Mi no ta haci bon pa wordo stima, mi ta haci bon pasobra mi ta stima caba.**

Pa conclui, e lucha constante pa “gana” e amor di Dios ta un refleho di nos humanidad cu ainda mester siña confia den e invisibel. E amor incondicional ta exige un cos masha dificil di duna: **Humildad total pa acepta cu nos no por spaar nos mes cu nos propio mannan.** Bon obra ta e fruta priminti di un relacion sano cu e Divino, pero e rais di tur cos semper mester ta e siguridad cu nos ta stima profundamente, net manera nos ta awe, cu tur nos manchanan y tur nos potencial. Al final, Dios no ta busca un lista largo di logro pa presenta, sino un curason habri cu ta permiti Su mes wordo stima sin condicion y sin reserva. Esey ta e berdadero obediencia: **E aceptacion di un amor cu no tin prijs ni fin.**



Un cos so mi a roga Señor:
esey so mi ta t' anhelá
cu mi por biba den cas di Señor
tur dia di mi bida
pa contemplá splendor di Señor
y bishitá su tèmpel
Salmo 27:4

Cu dolor na nos curason,
nos ta participa fayecimento di nos ruman stima

Maria Coromoto Ruiz
*07-07-1956 – †31-03-2026

Na number di
Su mayoran:
†Alfredo y †Regina Ruiz-Ridderstaat

Su rumannan y sobrino(a)nan
Filomena y Antonio Geerman-Ruiz y yunan
Jose Emmanuel Ruiz y Anna Witsenburg y yunan
Alfredo y Jaqueline Ruiz-Trinidad y yunan

Su Omonan y tantanan:
†Reina Lambertus Ridderstaat
†Hermonica Ridderstaat
†Joaquin Ridderstaat
†Nemencio y Memita Ridderstaat-Diaz
†Juan y Gisela Ridderstaat-Maduro
†Andres y †Teresita Ridderstaat-Semeleer
†Paus y †Ramona Ruiz-Coronel
†Silvania y †Melvin Capello-Ruiz

Su primo-y primanan:
Editha y †Juan Lopez-Lambertus y nan yui
Gabriela Lopez y Ewald Winklaar y yunan
†Alfred Lambertus y yunan
Rosanna Ridderstaat y yiu
Chito Ridderstaat
Susan Ridderstaat y yunan
†Maria Altagracia y †Ricardo van der Biezen-
Ridderstaat y yiu
†Juan Carlos Ridderstaat
Annie y Sergio Barros- Ridderstaat
Alexander Ridderstaat
Mildred Ridderstaat y Javier Ras y yunan
Andresito Ridderstaat
Jorge Ridderstaat y Mildred Dirksz y yunan
Arminda (Vivi) y Facundo Franken-Ruiz
Alfred Ruiz y May Wong
Danilo Ruiz y Jesper de Jong
Mariela y Jasper Bruin-Ruiz
Melvany Capello y yunan
Sidney y Gesmeline Capello-Leito

Demas famia y conocirnan
Maria Luisa Dirksz, Jenny, Marcia, Carmencita y
Benny Cornelio, Sheila y Peter, Astrid y Kili Tromp-
Hoek, Aileen Franken, Martha Maduro y Gerladine
Angela-Croes, demas bisñanan, ex coleganan di
DIMP y tur demas amigo- y amiganan y conocirnan

Famia: Ruiz, Geerman, Trinidad, Witsenburg,
Gordon,Lambertus, Lopez, Winklaar, Ras, Capello,
Ridderstaat, Barros, Dirksz, Franken,Wong, de Jong,
Bruin, Leito y Swaen.

Gradecimento:
Dr. Mikkeo Martis
Dr. Sil Kordes
Sra Lola Geerman di WKF
Personal di Oconlogie afdeling

Nos disculpa si den nos tristesa nos por a lubida un
of otro famia y amistad

Nos ta invita pa acto di despedida cual lo tuma
lugar ariba **diahuebs 16 april 2026**
for di 9or pa 11or di mainta na Pro-Cathedral San
Francisco de Asis, Oranjestad y despues lo sali bay
pa Santana Catolico na Playa.

Nos ta lamenta cu despues di entierro nos lo no por
ricibi bishita di condolencia na cas.



"Dios ta amor... y amor ta Dios, maske mi no ta na e
mundo aki, tur dia lo mi ta banda di boso Curazon, mi
por stens di loke Señor ta hasi". Salmo 33

Cu dolor na nos curason, pero conforme cu Dios su
boluntad, nos ta anuncia fayecimento di nos ser stima:

Sra. Maria
Josefina Jacopucci
Cariñosamente yama "Fita"
*27-10-1937 - †03-04-2026

Mayoran:
Francisco Jacopucci y Anastacia Jacopucci

Tata di su yiu: † Lorio Krosendijk

Na number di su yiu: Maria A. Krosendijk y yunan
Angel J. krosedijk y yiu
†Johnny krosendijk y yunan
Jimmy Krosendijk y yunan
Lilian Krosendijk y yunan
Vivian Krosendijk y yunan
Caesar Krosendijk y yunan
Dianira Krosendijk y yunan

Mescos cu un yiu:
Marie Denise Sylla Rosanna

Nieto y Nieta nan na Aruba y Hulanda:
Marisol y Muchaina, Ettienne. Johnny, Jelitza,
Angelique, Jeniree, Shandee, Kimberly, Edgar.
Elizabeth, Lyanne, Louisebeth. Vivienne, Juni, Joel, Ru,
Sjeandree.

Tur e bisnieto nan tanto na Aruba y Hulanda y Merca

Su ihanan

Su Rumannan: Petra Henricus-Jacopucci y famia
Hose (Joy) Jacopucci y famia
Bernadeta Jacopucci y famia
Margarita C. Jacopucci y famia
† Maria Petrochi y famia
† Juan Jacopucci y famia
†Tony Jacopucci y famia
†Efrain Jacopucci y famia
† Beatriz Jacopucci y famia
† Fenchi Jacopucci y yiu
† Filomena Jacopucci

Su comer nan stima: Gregoria Shongher
†Betty Jansen

Primo y primanan, Sobrino y sobrinanan na Aruba,
Corsow y Hulanda

Amigo nan di cas: Esmeralda Krosendijk y famia
Milo y Yvonne Krosendijk
Hong y famia
Frederic Horeb y famia
Roberto Gonzalez y famia
Minister Arthur Dowers y famia
Minister Mike Eman y sra

Su bon bisinja nan di Olijfstraat Dakota:

Demas famianan: Jacopucci-Krosendijk- Sylla,
Rosanna.Shongher-Petrochi-Kock-Henricus-Rodriquez-
Christiaans-Solognier-Wernet-Koolman-Jaramillo
Choles-Elizabeth- Point Du Jour, Gamez- Arrevalo-
Bikker-Dania-Quandus-Wever-Albetsz-Tromp-Hong-
Gonzalez-Winklaar-Dirksen-Dirks-Williams-Donata-
Chaljub-Flanegin- Rollock-Maduro-Jansen-Dowers-
Eman-Slameť-Giel-Ignacio-Cornelio-Dijkhof-Horeb-
Peterson-Vrolijk- Brown- Lake- Rijke

Condolencia lo tuma lugar na Aurora Funeral home
diabierna 10 di april 2026 di 7or pa 9or di anochi.

Ta invita pa acto di entierro cual lo tuma lugar **diasabra**
11 di april 2026 na Misa Birgen di Fatima na Dakota di
2or pa 4or di atardi. Despues lo sali pa Santana Central
Sabana Basora

Despensa nos si den nos tristeza por a lubida un of otro
famia of conocir.
Despues di entierro no ta ricibi bishita na cas.



"Señor ta mi wardador, mi'n tin falta di nada
Den cunucu di yerba berde e ta ponemi sosega.
E ta hibami na awa frankil,
Pa mi bolbe haña forsa". Salmo: 23

Nos ta anuncia fayecimento di:

Joseph Francis
Michael Tromp
*23-02-1956 - †09-04-2026

Acto di entierro lo wordo anuncia despues.



The Lord said, "My precious child, I never left you
during your times of trial and suffering,
when you saw only one set of footprints,
it was then that I carried you"

Cu dolor na nos curason, nos ta participa
fayecimento di nos ser stima:

Jean Isaac
August Tromp
*21-08-1951 - †08-04-2026

Acto di entierro lo wordo anuncia despues



"Dios ta amor... y amor ta Dios, maske mi no ta
na e mundo aki, tur dia lo mi ta banda di boso
Curazon, mi por stens di loke Señor ta hasi"
Salmo 33

Cu dolor na nos curason, nos ta participa
fayecimento di nos ser stima:

Sra. Aurora
Margarita Rodulfo
*25-08-1950 - †03-04-2026

Acto di entierro lo wordo anuncia despues

When you pass
through the waters,
I will be with you.

Isaiah 43:2



Fraccion di MEP:

Presion poni cerca gobernador a yuda!

E situacion mundial actual ta sigui crea hopi incertidumbre, y esaki ta tin un impacto directo riba nos comunidad na Aruba. E subida continuo den costo di bida ta pone presion riba cada cas, cada famia, y cada empresa. Despues



cu e conflicto na Iran a cuminsa dia 3 di maart, Fraccion di MEP a actua cu rapidéz y responsabilidad, mandando un carta extenso y bon argumenta pa pidi un reunion urgente cu e minister di economia. E meta tabata cla: busca claridad, orientacion y mas importante ainda, accion concreto pa proteha nos pueblo contra e impacto di e guerra.

Lamentablemente nos a constata cu e minister no a mustra e urgencia cu e situacion ta exige. Mientras cu e preocupacion den comunidad a sigui crece, e minister tabata ocupa cu otro actividadnan, incluyendo biahe, sin atende cu e gravedad di e tema aki. Den e conferencia di prensa recientemente nan a toca solamente un aspecto limita, e prijs di gasolin, lagando hopi otro preocupacionnan sin contesta. Esaki a laga henter comunidad cu mas pregunta cu contesta, un situacion cu no ta aceptabel den momento di crisis.

Pa e motibo ey, Fraccion di MEP a tuma e siguiente paso responsabel di dirigi un peticion na gobernador, pidiendo su intervencion pa segura cu e dialogo democratico den Parlamento wordo reestableci. Nos ta kere firmemente den e rol di control di Parlamento y den e necesidad pa tene un discusion habri, serio y enfoca riba solucion.

Nos ta satisfecho cu e presion cu nos a pone, a resulta efectivo. Dia 15 april pa 9’or di mainta, finalmente lo tin un reunion den Parlamento dedica na e tema aki. Esaki ta un paso importante den e direccion corecto, pero no ta suficiente pa reuni so. Pueblo di Aruba ta spera y merece solucionnan concreto, sostenibel y cu por wordo implementa rapidamente.

Nos ta invita tur ciudadano pa lesa e peticion, pa keda informa y pa sigui e reunion. Transparencia y participacion ta clave den momento manera esaki. Fraccion di MEP lo sigui insisti riba responsabilidad, liderazgo y accion real.

Ban spera cu e minister finalmente lo presenta medidanan eficaz pa alivia e presion riba nos pueblo, pasobra Aruba no por sigui cu promesanan bashi. Nos merece miho.

Gradicimento

Na nomber di su casa Rita Christiaans-de Kort, yiunan, nieto y nietanan. Nos kier a gradici di curason tur esnan cu a mustra nos sosten y atencion durante fayecimento y entiero di nos defunto stima:



Donald “Donny” Christiaans

*10 December 1952 - † 02 April 2026

Un gradicimento special pa Parokia di Savaneta y pastor Andres, koor cu a compaña nos ora di entiero.

Na esnan cu a manda krans, mensahenan via medio digital y telefónicamente.

Bisiñanan y demas conocirnan.

Danki na Ad Patres Funeral Home & Crematorium su gerente y tur su empleadonan pa e exelente atención y servicio.

O Birgen Mama,
Yuda nos cana den fe
Y obtene pa nos e gracia
Di bida eterna. O clementisima, o piadosa,
O dushi Mama di Dios
Maria, Mama di nos.
Papa Juan Pablo II

Cu dolor na nos curason pero conforme cu boluntad di Dios, nos ta anuncia fayecimento di:



Aura Veronica Arends

Mihor conoci como “Machi Oya”
*9 July 1936 - †10 April 2026

Acto di entiero lo wordo anuncia despues.

Staff y personal di Ad Patres Funeral Home & Crematorium ta extende nos mas profundo condolencia na famia di e fayecida.



Scan nos QR code y bira abonado di AWEMainta

Completamente GRATIS

1: Usando bo camera di telefon,
scan nos QR code na banda.

2. Bay riba "Show Options",
"Open in browser".

3. Yena e formulario.

**Haya AWEMainta
tur dia den bo inbox!**



www.awemainta.com



www.facebook.com/AWEMainta



5880022



noticia@awemainta.com
aviso@awemainta.com